Prvi slovenski dnevnik v Zjedinjenih državah. Izhaja vsak dan izvzemši nedelj in praznikov.

Glas Naroda

List Slovenskih delavcev v Ameriki.

The first Slovenic Daily in the United States. Issued every day except Sundays and Holidays.

TELEFON PISARNE: 1279 RECTOR. Entered as Second-Class Matter, Sep tember 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879. TELEFON PISARNE: 1279 RECTOR.

NO. 257. — ŠTEV. 257. NEW YORK, THURSDAY, NOVEMBER 1, 1906. — V ČETRTEK, 1. LISTOPADA, 1906. VOLUME XIV. — LETNIK XIV.

Iz delavskih krogov. Odklonjene zahteve.

—o—

DELAWARE, LACKAWANNA & WESTERN ŽELEZNICA NEČE POVIŠATI PLAČE ČUVAJEM.

—o—

Neunijski delavci za Southern Railway; do nemirov ni prišlo.

—o—

ŠTRAJK V PRID UNIJE.

—o—

Scranton, Pa., 1. nov. Čuvaji izogibališč Delaware, Lackawanna and Western železnice so zahtevali, da se jim poviša plača in uvede osemurno dnevno delo, toda železnično vodstvo ni ugodilo željam svojih vslužbencev. Unija čuvajev je imela radi tega včeraj tajno sejo, in je najbrže sklenila pričeti s štrajkom.

Knoxville, Tenn., 1. nov. Soutlern Railway Company dovedla je v svoje tukajšnje delavnice neunijske delavce, da popolni mesta štrajkarjev. Do kakih demonstracij ni prišlo.

Chicago, Ill., 1. nov. Delavci, ki delajo pri železnih zgradbah v Jolietu in South Chicagu za United States Steel Company, so pričeli štrajkati, da unijonizirajo novo mesto Gary, Ind. Imenovana družba ne pozna razlike med unijskimi in neunijskimi delavci in delavci v Garyju dobivajo tako dobre plače, da o uniji nečejo mnogo vedeti. Radi tega so delavski vodje odredili štrajk, tako da bodo delavci v Garyju prisiljeni pristopiti k uniji.

—o—

ZA NASELJEVANJE NA JUGU.

—o—

Kdor se namerava izseliti v Savano, Ga., mu ni treba potovati iz New Yorka.

—o—

Agitacija za naseljevanje na jugu neprestano napreduje; kajti med Southern Developement Co. v Atlanti in naselniško komisijo južnih držav prišlo je ravnokar do sklenitve pogodbe, ktera določa, da bode naselniška komisija svojih 1365 oral veliko zemljišče blizo Atlante naselila z evropskimi naseljenci. Zemljišče bodo razdelili v male farme, na kterih bodo naselili novodošlece. Glavni stan te komisije je sedaj v New Yorku, toda pričelo se je vsestransko gibanje za direktno prihajanje naseljencev v Savano, tako, da naseljencem ni treba potovati v Georgijo preko New Yorka, temveč se zamorejo podati direktno iz Savane na svoje kolonije v severnem delu Georgije. Ta država ni dosedaj dovoljno napredovala na obrtnem in poljedelskem polju, da bi zamogla kar nakrat sama preživljati pomnoženo prebivalstvo. Vendar je pa sedaj zelo potrebno, da se prebivalstvo Georgije pomnoži.

S parniki Bluecher in Kaiser Wilhelm der Grosse prišlo je semkaj mnogo rodbin, ktere so namenjene na jug.

—o—

Predsednik potuje na lov.

Washington, 31. okt. Predsednik Roosevelt je odpotoval danes v Albemarle county, Pa., kjer ostane ta teden na lovu. Z njim potuje tudi njegova žena.

Brivci v Buffalo.

Buffalo, N. Y., 1. nov. Tukajšnji brivski pomočniki so dobili povišanje plače na $2.50 na teden in jedno prosto popoludne vsaki teden.

Denarje v staro domovino

pošiljamo:

za $ 20.50 ..... 100 kron,
za $ 40.90 ..... 200 kron,
za $ 204.00 ..... 1000 kron,
za $1020.00 ..... 5000 kron.

Poštarina je všteta pri teh vsotah. Doma se nakazane svote popolnoma izplačajo brez vinarja odbitka.

Naše denarne pošiljatve izplačuje c. kr. poštni hranilni urad v 11. do 12. dneh.

Denarje nam poslati je najprilično: do $25.00 v gotovini v priporočenem ali registrovanem pismu, večje zneske po Domestic Postal Money Order ali pa New York Bank Draft.

FRANK SAKSER,
109 Greenwich Street, New York.
6104 St.Clair Ave. N.E. Cleveland, O.

Nova doba in naseljevanje na jugu.

—o—

ZVEZINI NASELNIŠKI URADNIKI ODPOTRJEJO V CHARLESTON, S. CAROLINA.

—o—

Newyorški agent države Georgije dobil je $50,000 za podpiranje naseljevanja.

—o—

NA ELLIS ISLANDU.

—o—

Dva naselniška uradnika newyorškega naselniškega urada na Ellis Islandu, jeden inkvizitor in jeden tolmač, morala sta odpotovati v Charleston, South Carolina, kamor pride koncem tega tedna 1800 naseljencev iz Bremena. To so prvi naseljenci, ki potujejo direktno v Charleston. Temu za naseljevanje važnemu dogodku bode prisostvoval tudi glavni naselniški komisar Sargent. Naseljenci so po narodnosti Belgijci od francoske meje. Radovedni smo, se-li bode z njimi drugače postopalo, nego z naseljenci, ki prihajajo v severne luke, kajti v Charlestonu še nimajo naprav in prostorov, da bi pridržali večje število naseljencev.

Vodstva vseh železnic, ki vozijo na jug, nam naznanjajo, da bodo računala evropskim naseljencem znižano vozno ceno. To se zgodi radi tega, da se dobavi državi Georgiji kolikor mogoče veliko število naseljencev. — Newyorški naselniški komisar države Georgije je dobil od trgovinskih komor svoje države $50,000, da pospešuje naseljevanje v Georgiji. Pričakovati je, da se bode mnogo ljudi naselilo v Georgiji.

V minolem tednu izkrcalo se je na Ellis Islandu 17,097 naseljencev. Od teh so jih pridržali za inkvizicijo 1103 in od teh so jih poslali 233 nazaj, od kjer so prišli.

—o—

SLIKA IZ TEXASA.

—o—

Streljanje radi ženske; mrtveci in ranjenci.

—o—

El Paso, Tex., 1. nov. Manuel Rodriguez je včeraj ustrelil svojo ženo, ko je prišla domov in ga iznenadila v družbi gospodične Chane Ramiere. Ko je prišla policija na lice mesta, nastal je med morilcem in policijo boj na revolverje, pri kterem sta bila Rodriguez in Ramiera ustreljena in detektiv G. Harold ter zamorec J. Glover ranjena. Pred hišo se je nabrala velika množica ljudi, ktero so pa gasilci pregnali s tem, da so brizgali vodo na ljudi.

—o—

Papirnati denar v Evropi.

Tega je uvedel l. 1482 vojaški governer Alhamy na Španskem, don Inigo Lopez de Mandozo. Pri oblegnju Alhamy od Saracenov dal je napraviti male listke, na kterih je bila napisana na enej strani številka denarja, na drugej pa njegov podpis. Vsled težke vojske prisilil je prebivalstvo, da je začelo listke sprejemati za denar. Po končani vojski izplačal je guverner papirje v kovinastem denarju.

NAJVEČJA NEZGODA.

—o—

Kapitan Hall je v razgovoru s Scottom pripomnil, da ljudje preveč žalujejo, ako jih ostavi sreča. "Ali smatrate, da je le mala nezgoda, ako človek izgubi svoj denar?" — "To ni nikdar tako hudo, kakor, ako se izgubi prijatelje." — "To priznam." — "In ako se izgubi značaj." — "Tudi resnica?" — "In ako se izgubi zdravje." — "Tudi to." Vsekako bi morali bolj skrbeti za to, da si ohranimo zdravje, nego da se brigamo za pridobivanje denarja. Nikari ne recite, kadar se počutite slabo, da to ni nič, in da bode kmalo bolje. Mogoče bode temu tako, toda kaj potem, ako se to spremeni v resno bolezen, uživajte nemudoma Trinerjevo ameriško grenko vino, ktero vam te simptome sigurno prežene in vam podeli popolno zdravje. Ono prisili, da prebavalni organi zopet delujejo, ustvari novo kri in prenovi vse truplo. Ono je najboljše sredstvo v vseh slučajih bolezni v želodcu in druzih, ktere so v zvezi s temi. V lekarnah. Jos. Triner, 799 So. Ashland Ave., Chicago, Ill.

Kritičen položaj v Wyomingu.

—o—

CHEYENNE-INDIJANCI SO BAJE SKLENILI, POMAGATI SVOJIM ROJAKOM IZ RODU UTE.

—o—

Tudi Crow-Indijanci so se napotili, da pomagajo nesrečnikom.

—o—

NJIHOVE ZAHTEVE.

—o—

Sheridan, Wyo., 31. okt. Polkovnik Henzel, kteri se je svojedobno udeležil kot sledoiskalec in tolmač krvave bitke z Indijanci pri Wounded Knee, naznanja, da se Ute-Indijanci ne bodo umaknili brez boja. Oni so odposlali posebne sele k Cheyenne-Indijancem, da jih prosijo pomoči.

Indijanci zahtevajo, da jim odkaže predsednik Roosevelt dolino ob Powder Riverju zo njihove love in se na nikak način nečejo vrniti nazaj v Utah.

Naselniki v imenovanej dolini izjavljajo, da bodo sami pobili Indijance, ako se jim dovoli ostati v onih pokrajinah. Crow-Indijanci so še na potu v tabor Ute-Indijancev.

Sheridan, Wyo., 31. okt. Naselnik Luther Dunning, ki biva ob Otter Creeku, dospel je ravnokar semkaj iz taborišča Ute-Indijancev, prinesel je poročilo, da so glavar Kan-Apa in vsi bojevniki njegovega rodu za trdno sklenili, bojevati se do skrajnosti, ne pa prostovoljno vrniti se na njihovo rezervacijo v Utahu. Indijanci, kteri tabore sedaj pri Bear Creeku, kacih 70 milj daleč od Sheridana, se nameravajo napotiti ob reki Tongue proti severu na rezervacijo Cheyenne-Indijancev, kteri razpolagajo nad 800 dobro oboroženih bojevnikov, koje upoja pridobiti za svojo stvar. Ako pričneta oba indijanska roda z boji, imeli bodo vojaki v Wyomingu obilo opraviti in pričakovati je krvavih bojev. Oblasti upajo, da bode vojaštvo Ute-Indijancem zastavilo pot proti severu, in jim tako preprečilo združenje s Cheyenne-Indijanci. Jutri bode prvih šest sotnij vojaštva prišlo že v bližino Indijancev.

Izkušen sledonajdec "Jessie James" Rouseulp spremlja polkovnika Augura. On dobro pozna Cheyenne-Indijance in je bil tudi v vojni proti Cheyenne-Indijancem l. 1868, ko je skušal njih glavar Lame Deer ustreliti generala Milesa. On zatrjuje, da so ti Indijanci najboljše oboroženi in na boj pripravljeni. Oni so že dolgo vrsto let kupovali najmodernejše puške in streljivo in mladi bojevniki ne želo druzega, nego posnemati slavne bojne čine njihovih glavarjev Little Wolf, Lame Deer in Standing Wolf.

Glavni oddelek Ute-Indijancev je sedaj v pokrajini Moorehead, toda manjši oddelki rekognoseirajo daleč na okrog. Pri Butte Creeku so Indijanci ustrelili nekega pastirja in mu odvedli celo čedo ovac.

Sheridan, Wyo., 1. nov. Posebni sel prinesel je semkaj vest, da je prišlo pri Bitter Creeku do prvega boja med oddelkom Ute-Indijancev in konjico. Vojaki so Indijancem odvzeli 50 ponijev. Ko so vojaki skušali konje odvesti, obkolila jih je velika četa izborno oboroženih Indijancev, kteri so vojakom s streljanjem in rujovenjem pregnali vse konje od prvega do zadnjega. Indijanci so dobili nazaj vse konje izimši petih, ktere so iznenadeni vojaki ustrelili. Indijanci niso streljali na vojake in vojaki se niso upali napasti Indijancev, kterih je bilo mnogo več, nego vojakov.

Vojaki so prepričani, da bodo Indijanci pri najmanjšem izzivanju pričeli z napadom. Zopet drugi oddelek konjice je srečal kacih 100 Crow-Indijancev pod vodstvom glavarja Sweet Mouth. Crow-Indijanci so se umaknili nazaj na svojo rezervacijo.

Zopet drugi oddelek konjice našel je četo Cheyenne-Indijancev, ktere pa niso nadlegovali, ker so izjavili, da so le na lovu. Naselniki trdijo, da so Indijanci, kteri služijo vojaštvu za kažipote, sami izdajalci in da vodijo vojaštvo po napačnih potih, tako, da Ute-Indijanci ne bodo iznenadeni.

—o—

Grozna smrt.

New Orleans, La., 1. nov. Na sladkorjevem nasadu pri Vacheine, La., počila je parna cev in vroči pari so pet ljudi usmrtili.

Nezdravo meso. Obtoženi prodajalci.

—o—

V BURLINGTONU, VT., JE VELIKA POROTA VLOŽILA VEČ SENZACIJONELNIH OBTOŽB.

—o—

Prodaja in izvoz nezdrave živine in istotakega mesa v Vermontu.

—o—

NOVI ZAKONI.

—o—

Burlington, Vt., 1. nov. Velika porota countyja Chittenden vložila je danes osem obtožb radi prodaje in izvoza nezdravega mesa in živine v državi Vermont. Štiri obtožbe so vložene proti Consolidated Rendering Co. in štiri proti L. E. Brighamu, ravnatelju imenovane družbe. Tukajšnja družba je pod kontrolo Consolidated Co., ktera je inkorporirana v Maine. Tožbe se glasi radi protizakonitega postopanja.

Nadalje je porota obtožila tudi dr. F. E. Richa in Vietor J. Speeara iz Randolpha, ktera sta bila oba člana državne komisije za živino. Oba sta obtožena radi zanemarjanja svojih dolžnosti. Prodajala sta tudi Consolidated Rendering Co. tuberkulozno živino. Tako živino sta vedoma in namenoma prodajala.

—o—

VODOVODNA CEV JE POČILA.

—o—

Mnogo newyorških ulic preplavljenih.

—o—

Ker je včeraj zjutraj počila velika vodovodna cev na 96. ulici v New Yorku, je uhajajoča voda preplavila ulice med 96. in 98. ulico, Broadwayem in Amsterdam Ave.

Škode niso mogli drugače popraviti, nego da so zaprli vodo v Crotonu, vsled česar so bili stanovniki med 86. in 102. ulico par ur brez vode. To priliko so porabili sosedje iz drugih ulic, ki so v vseh mogočih posodah dovažali vodo v preplavljeni okraj ter delali izborni "business".

—o—

Požar v Hanovru, N. H.

V Hanovru, N. H., zgorelo je veliko trgovinsko poslopje tvrdke Bridgeman. Gasili so dijaki vseučilišča Dartmouth. Škoda znaša 50 tisoč dolarjev.

Južni petelini.

Yazoo City, Miss., 31. okt. Iz L'Argenta, Sharkey county, se poroča, da sta se tamkaj posestnika bombaževih nasadov Brevort Bryan in L. A. Wright pri igri na karte sprla, na kar sta se pričela streljati. Oba sta obležala mrtva na mestu.

Iz Avstro-Ogrske.

V Osjeku so zaprli zaradi hujskanja socijalno-demokratskega voditelja Milana Glumaca.

V Bjali v Galiciji je umoril očeta posestnikov sin Mihael Michajlitzyn.

Za boj proti jetiki sta v avstrijskem proračunu določena dva milijona kron.

Zaradi spora pri igri sta se dvobojevala honvenska huzarska častnika nadporočnik Szántó in poročnik Rubbein. Nadporočnik je zadal poročniku tak udarec s sabljo na glavo, da je poročnik čez nekaj ur umrl v bolnišnici.

Na Dunaju pri razpravi proti hotelirjevi ženi Mariji Prech radi umora so porotniki med zagovornikovim govorom dvakrat proskali. Ko so zapuščali porotniki dvorano, je pozdravljalo nekaj žensk porotnike z robci, nekaj dam je pa s sklenjenimi rokami prosilo porotnike, naj jo oproste. Porotniki so soglasno potrdili vprašanje glede umora in tudi vprašanje, če je storila dejanje zmešana, s 6 glasovi, nakar so jo oprostili.

Cerkev zgorela.

V Taleottville, Conn., zgorela je cerkev kongregacijonalistov. Škoda znaša $25,000.

Ako si namenjen ženo, otroke ali pa sorodnike ter prijatelje v Ameriko vzeti, piši za pojasnila in vožne cene na: FRANK SAKSER, 109 Greenwich St., New York, N. Y., ker tu bodeš najpoštenejše in najbolje postrežen. Fr. Sakser je priznani zastopnik vseh izvestnih parobrodnih družb

Japonski otroci v San Franciscu, Cal.

—o—

MESTNI ŠOLSKI SVET VZTRAJA NA SVOJEM PROTIJAPONSKEM STALIŠČU.

—o—

Razgovor predsednika Roosevelta z metodističnim misijonarjem.

—o—

KONFLIKTA SE NI BATI.

—o—

San Francisco, Cal., 31. okt. Tukajšnji šolski svet še vedno vztraja pri svojem stališču, da se japonskim otrokom ne sme dovoliti, da bi obiskovali ljudske šole zajedno z belimi otroci in se bode le tedaj z ozirom na to vprašanje premislil, ako ga bodo v to sodišča prisilila. Šolski svet izjavlja, da je njegovo postopanje v popolnem soglasju z državnimi zakoni in se bode ravnal po teh zakonih; ni dokazano, da krši pogodbo, sklenjeno med Zjed. državami in Japonsko.

Washington, 31. okt. Misijonarski škof metodistično-episkopalne cerkve za Japonsko in Korejo, Merriam Colbert Harris, se je včeraj posvetoval s predsednikom o razburjenosti, ktera je nastala na Japonskem, ker v Californiji nečejo sprejemati japonskih otrok v šole v kterih se poučujejo beli otroci.

Škof Harris se je mudil 33 let na Japonskem in je mnenja, da se bodo Japonci popolnoma zadovoljili s tem, kar sta v tem pogledu storila predsednik in državni tajnik. Japonci niso zamogli zapopasti, da se gre pri vsej stvari le za lokalno stvar. Do konflikta med Japonsko in Zjed. državami ne pride.

—o—

MIR V REPUBLIKI SAN DOMINGO.

—o—

Zadnji nemiri so bili brez vsakega pomena.

—o—

Washington, 1. nov. Ameriški poslanik v San Domingu, Thomas C. Dawson, poročal je danes pomožnemu državnemu tajniku Baconu o položaju v republiki San Domingo. Tam vlada sedaj popolni mir. Tudi zadnji nemiri so bili brez vsacega pomena, le boji krog Monte Cristi so bili bolj resni. Poslani kDawson se vrne v novembru nazaj v San Domingo.

—o—

Bik jo je nabodel.

Port Jervis, N. Y., 30. okt. Grozna smrt je doletela včeraj 65letno ženo farmerja Ora Bergerja v West Fall Townshipu, Pike County, Pa. Ko je delala na polju, jo je nek podivjani bik nabodel na roge in je na mestu umrla.

Nadaljni mrtveci.

V razvalinah zgorelega poslopja stare trgovinske komore v Kansas City, Kasn., so našli še tri trupla.

Iščejo zaklade.

Sambro, N. S., 30. okt. Iz Quebeca prišli so semkaj trije potapljalci, kteri bodo preiskali vsebino leta 1884 tukaj potopljenega parnika Daniel Steinmana, na kterem je baje usnjata denarnica, v kterej je $25,000 denarja.

Italijanska oboroževanja.

Rim, 31. okt. Vojni minister je zahteval od parlamenta 250 milijonov lir. 145 težkih baterij se bo popolnoma obnovilo, 150 lahkih baterij dobi nove lafete. Topovi bodo imeli cevi, pri kterih je protiudar pri strelu paraliziran pri cevi sami. Pri Kruppu je naročila italijanska vlada za osem milijonov materijala za topove. Vojni minister je dejal, da je vzhodna meja dobro zavarovana in da so alpini najboljši vojaki na svetu. Mirovna sila vzhodnih stotnij bo pomnožena in tudi jakinski pristan bodo utrdili. Uvedli bodo radiotelegrafične aparate, zrakoplove, vojne avtomobile ter reorganizirali vojne mostove in pomnožili municijo.

Nezgoda na železnici.

Pri Sharon Heights, Mass., zadela sta skupaj iz Bostona v Washington vozeči ekspresni in nek tovorni vlak. Strojevodja tovornega vlaka je ubit in dva uslužbenca sta ranjena. Potnikom se ni nič žalega zgodilo.

Vesti iz Rusije. Kaulbars in židovi.

—o—

GENERALNI GUBERNATOR V ODESI NAZNANJA, DA BODE POSTOPAL VEDNO NEPRISTRANSKO.

—o—

Ropar v ženski obleki. — Nadaljne aretacije v zvezi z zadnjim ropom v Petrogradu.

—o—

UPORNIKI PRED SODIŠČEM.

—o—

Petrograd, 1. nov. Ameriški poslanik Meyer se je vrnil iz svojega potovanja po južnej Rusiji v Petrograd. Poslanik naznanja, da je revolucijonarno gibanje po vsej južnej Rusiji izdatno ponehalo. Generalni gubernator Kaulbars v Odesi je poslaniku izjavil, da pri izvajanju predpisov ne pozna razlike med židovi in kristjani in da bode protižidovske nemire vedno in vselej zatrl.

Dejstvo, da zadnje dva dni ni nikjer v Rusiji prišlo do nemirov in da je gospodarski položaj povsodi zelo ugoden, je tudi vzrok, da so cene vrednostnih listin poskočile.

Petrograd, 1. nov. Tukaj so v zvezi z zadnjim oropanjem nekega carinskega uradnika zaprli par nadaljnih sumljivih osob, pri kterih so našli mnogo dinamita. Žensko, ktera je z oropanim denarjem ušla, še niso našli; najbrže je bila le navaden ropar, oblečen v žensko obleko.

Roparji so nameravali najpreje si prilastiti transport v znesku 1 milijon 250 tisoč dolarjev, kterega so dne 17. oktobra odposlali iz državne banke. Ta načrt je pa bil izdan in se je izjalovil.

Tekom zadnjih 14 dni se je v carstvu pripetilo 205 roparskih napadov, pri kterih so si roparji prilastili $132,000.

Medvjed, 1. nov. Častniki, kteri so bili odbrani za zagovornike upornemu moštvu Preobraženskega polka, so zagovorništvo odklonili, in sicer radi zadržanja sodišča napram obtoženim vojakom.

Moskva, 1. nov. Tukajšnje vseučilišče so zaprli do 12. t. m., ker so se v njem kljub prepovedi vršila javna zborovanja.

Varšava, 31. okt. Tolpa teroristov je včeraj ustrelila nekega policaja. Inače se je včerajšnji dan završil mirno. Po ulicah patruliralo vojaštvo in sicer večinoma konjica. Večina hiš je bila v proslavo obletnice ruske ustave okrašena z zastavami in zvečer je bilo mesto lepo razsvetljeno.

Petrograd, 31. okt. Vladini časopis "Vjestnik" objavlja danes carski ukaz, s kterim se daje vsem veram in sektam, vštevši "staroverce", ako slednje ne uče proti morali in vojaškej službi (kakor duhoborci), popolna verska svoboda. Oni zamorejo graditi cerkve in šole, obdržavati božje službe, voliti si lastne duhovne, kteri bodo vojaščine prosti in bodo imeli pravico poročevati, krstiti in voditi zapiske o porokah, rojstvih in smrtnih slučajih.

V Grajevu so oblasti konfiscirale zaboj s 74,000 patronami, ki je bil iz Berolina namenjen v Tiflis.

V kronštadskem vojaškem sodišču so našli bombe. Več vojakov je hotelo s tem izvršiti atentat na sodnike.

Vojaško sodišče je admirala Rožestvenskega oprostilo. Zaradi predaje torpedovke "Bjedovi" pa so kapitani Bardnov in Clapier de Cologne odpuščeni iz službe, polkovnik Filipov ter poročnik Leonitjev pa morata prositi za umirovljenje.

Car je odredil, da se naj v prihodnje generalne gubernatorje provincij imenujejo samo generali.

Sveti sinod je odvzel duhovskim članom bivše dume duhovske časti.

—o—

Velikanska riba vjeta.

Harrigan Cove, N. S., 30. okt. Canadski ribiški komisar prof. Rince, dobil je od tukajšnjih ribičev velikansko ribo, ktere pa ribiči niso poznali. Sedaj naznanja profesor, da je ta riba neke vrste tarpon. Tarponi žive običajno ob obrežju Floride in Mehike in dosedaj na severu niso še nijedne dobili. Tekom zadnjih par let se vjame tukaj vedno več rib, ki žive inače le v južnem vodovju. Brezdvomno so se podvodni tokovi izdatno spremenili.

Razne novosti iz inozemstva.

—o—

FRANCOSKA VLADA JE IZDALA STROGE ODREDBE GLEDE ZAPLENITVE VERSKIH PREDMETOV.

—o—

Nemška barbarstva na Poljskem. — Angleži za Poljake.

—o—

NEMŠKI PARNIK SE POTOPIL.

—o—

Pariz, 31. okt. Ker so v višjih krogih francoske katoliške duhovščine zapretili, da bodo revolucijonarnim potom skušali preprečiti izvedbo zakona popolne ločitve cerkve in države in odstraniti cerkvene ali verske predmete iz cerkev, je sedaj vlada priposlala vsem policijskim prefektom cirkular, vsled kterega so prefekti osobno odgovorni, da se zaplenitev verskih predmetov izvrši v redu in da se eventuelni izgredi fanatikov zatro.

London, 1. nov. Barbarstvo, s kterim postopa Nemčija proti prebivalstvu nem. Poljske, oziroma proti poljskim otrokom, kteri nečejo prisostvovati nemškemu poduku v veronauku, presega že vse meje. To je napotilo tudi ugledne Angleže, da so skušali pri cesarju Viljemu posredovati v prid raznih kaznovanih poljskih časnikarjev, toda nemški cesar je Angleže jednostavno zavrnil. Poljaki v nem. Poljski dobivajo izdatno pomoč iz ruske in avstrijske Poljske.

Ostende, 31. okt. Nemški parnik Herman se je na potu iz Antverpena v Sredozemsko morje potopil; 23 mornarjev je utonilo. Parnik je zavozil v nek nepoznan parnik pri East Goodwins. Ime tega parnika ni poznano, ker je hitro odkuril.

London, 31. okt. Iz Hamburga se poroča tukajšnjej "Tribune", da se je v Botniškem zalivu potopil ruski parnik Jesika. Kapitan in 30 mornarjev je utonilo.

Biserta, Tunis, 30. okt. Danes so tukaj pokopali šestnajst mornarjev, kteri so se potopili s podvodnim čolnom Lutinom pri vajah dne 16. t. m.

Cetinje, Črnagora, 31. okt. V sredo (danes teden) prične se tukaj zasedanje prvega črnogorskega parlamenta. Deželica je dobila ustavo v decembru l. 1905 in tako postala monarhija. Med izvoljenimi poslanci so trije ministri, štirje duhovni in jeden učitelj. Opozicija je evelika, toda vlada je pripravljena na boj.

KRETANJE PARNIKOV.

Dospeli so:

Koenig Albert 31. okt. iz Genove s 1948 potniki.
Oceanic 31. okt. iz Liverpoola s 1190 potniki.
Caronia 31. okt. iz Liverpoola s 1400 potniki.
Georgic 31. okt. iz Liverpoola.

Dospeti imajo:

Oceanic iz Liverpoola.
Francesca iz Trsta.
Brandenburg iz Bremena.
Brasilia iz Hamburga.
Bordeaux iz Havre.
St. Andrew iz Antwerpena.
Kaiserin Auguste Victoria iz Hamburga.
La Lorraine iz Havre.
Kovno iz Libave.
Campania iz Liverpoola.
St. Paul iz Southamptona.
Furnessia iz Glasgowa.
Cevic iz Liverpoola.
Armenia iz Hamburga.
Potsdam iz Rotterdama.
La Bretagne iz Havre.

Odpluli so:

Bluecher 1. nov. v Hamburg.
La Provence 1. nov. v Havre.
Trave 1. nov. v Bremen.

Odpluli bodo:

Celtic 2. nov. v Liverpool.
Umbria 3. nov. v Liverpool.
Philadelphia 3. nov. v Southampton.
Columbia 3. nov. v Glasgow.
Graf Waldersee 3. nov. v Hamburg.
Cretic 3. nov. v Genovo.

"GLAS NARODA"

List slovenskih delavcev v Ameriki.

Izdaja slovensko tiskovno društvo
FRANK SAKER, predsednik
VIKTOR VALJAVEC, tajnik.

Inkorporirano v državi New York, dne 11. julija 1906.

Za leto velja list za Ameriko . . .	$3.00
" pol leta	1.50
Za Evropo, za vse leto	4.50
" " " pol leta	2.50
" " " četrt leta	1.75

V Evropo pošiljamo list skupno dve številki.

"GLAS NARODA" izhaja vsak dan izvzemši nedelj in praznikov.

"GLAS NARODA"
("Voice of the People")
Issued every day, except Sundays and Holidays.
Subscription yearly $3.00.

Published by the
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
Incorporated under the laws of the State of New York.

Advertisement on agreement.

Za oglase do deset vrstic se plača 30 centov.
Dopisi brez podpisa in osobnosti se ne natisnejo.
Denar naj se blagovoli pošiljati po Money Order.
Pri spremembi k r a j a naročnikov prosimo, da se nam tudi prejšnje bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnika. Dopisom in pošiljatvam naredite naslov:

"Glas Naroda"
109 Greenwich Street, New York City.
Telefon 1279 Rector.

Delavci za Panamo.

—o—

Komisija panamskega prekopa se ponovno pritožuje radi pomanjkanja delavstva. Komisija je iskala delavce po vseh krajih sveta, toda nikjer se niso podjetniki in delavci odzvali njenim ponudbam. Po vseh deželah sveta vlada pomanjkanje delavcev — tako poroča zastopnik prekopove komisije — in dežele, ktere so prejšnja leta pošiljale na tisoče delavcev, zamorejo sedaj svojim delavcem dati delo doma. To pomanjkanje delavcev bode morda prekrižalo proračune prekopove komisije, toda baš pamanjkanje delavcev zamoremo smatrati dokazom o splošnem blagostanju, ki vlada po vseh deželah, kar moramo z veseljem pozdraviti.

Mogoče je pa tudi, da je delavcem znano, kaj jih čaka v Panami, še izza časa, ko so Francozje pričeli graditi prekop in da radi tega nečejo sprejeti ponujenega jim dela. Toda končno mora zginoti domnevanje, da je panamska zemska ožina jedno samo pokopališče. Ta legenda bode zginola, kakor hitro se bodo v Washingtonu in drugod prepričali, da se je zdravstveno razmerje tamkaj izboljšalo in da je naša vlada storila vse potrebno v varstvo delavcev. Jeden uradnik za drugim, ki je prišel nazaj iz Paname, je zatrdil, da je na Istmu vse v redu in da je zdravstveno stanje tamkaj mnogo boljše, nego v marsikakem kraju pri nas. Ako pomislimo, koliko denarja se je izdalo samo v izboljšanje razmer, moramo tudi kaj tacega pričakovati. Toda kljub temu ne moremo dobiti delavcev.

Mogoče je temu vzrok, ker je delavska plača premajhna, ali pa ker naši ljudje ne znajo pravilno postopati s tujimi delavci. Mogoče je plača v resnici premajhna, dočim je ona uradnikov prevelika. Ako je temu tako, potem se mora to izravnati.

AVSTRIJA IN ITALIJA.

Prismojeni Ricciotti Garibaldi namerava zopet potovati po Balkanu. Da agitira za svojo slovansko-italijansko zvezo. Mornariški tehnik di Palma objavlja v "Matinu" članek, ki visoko povzdiguje avstrijsko mornarico. Italijanska mornarica ima sicer petdeset večjih enot, toda le sedemnajst ladij je za boj pripravljenih in od teh je le devet ob vodni črti in vertikalno ob straneh zavarovanih z oklepom. Toda te ladije so pregloboke, da bi mogle manevrirati v Adriji, posebno še zato, ker edino jadransko vojno pristanišče v Benetkah teh ladij niti vspejeti ne more. Nasprotno pa so avstrijske ladije vse zgrajene z ozirom na razmere v Jadranskem morju. Za boj jih je sposobnih pet večjih in tri manjše. Vrhu tega pa ima Avstrija v Jadranskem morju tri oporišča, Italija le jedno. Italijansko mornarico se mora pomnožiti tako, da bode mogla v slučaju vojske blokirati dva avstrijska vojna pristanišča.

Poštni debit odvzet listu "Zeit".

Srbsko ministerstvo je nemškemu nemškemu dunajskemu dnevniku "Die Zeit" odvzelo poštni debit radi njegovega sovražnega vedenja in pisanja nertesničnih stvari.

Nov češki list na Dunaju.

Te dni je pričel na Dunaju izhajati nov list "Slavia". List si bode v prvi vrsti prizadeval pridobiti češkemu narodu pozicijo v državni prestolnici.

Vojna z Indijanci.

—o—

Na daljnem zapadu, v Wyomingu, pričela se je po tolikih letih zopet vojna z Indijanci. Vsakdo je mislil, da že skoraj popolnoma zatrti Indijanci ne bodo več zahtevali pravic na svojej lastnej, po belih jim odvzetej zemlji, toda sedaj še enkrat — morda zadnjič — zahtevajo, da se jim pusti vsaj umreti v svobodi na zemlji, ki je namočena s krvjo njihovih očetov. —

Kaj je napotilo Ute-Indijance do upora, še ni pojasnjeno. Toda nauki naše žalostne zgodovine z ozirom na naš grozovit in goljufiv način, po katerem so agentje washingtonske vlade jemali Indijancem njihove pravice, nas opravičujejo, ako mislimo, in trdimo, da so se tudi Ute-Indijanci sedaj uprli radi neizpolnjenih obljub agentov Zjedinjenih držav, kar si Indijanci ne dajo kar meni nič tebi nič dopasti.

V raznih knjižnicah je dobiti knjigo z imenom "A Century of Shame" (stoletje sramote), v kterej je opisana politika Zjedinjenih držav napram Indijancem od obstanka Zjedinjenih držav nadalje. V tej knjigi zabilježena dejstva so v popolnem soglasju s sedanjim postopanjem oblasti proti zamorcem in v novejšem času — proti po dva dolarja komad kupljenim Filipincem.

In prvemu "stoletju sramote Zjedinjenih držav" z ozirom na zatiranje in uničevanje slabejših plemen pridružuje se sedaj že drugo stoletje. Bode-li mogoče to predrugačiti? Težavno, kajti politika, ki veje v Washingtonu, zahteva, da se zatre vse, kar je šipkejše in kar ni belo.

Iz Balkana.

—o—

Cetinje, Črna gora, 15. okt.

V svojem zadnjem pismu sem Vam poročal o izidu volitev v državno skupštino. Pri tej priliki sem tudi naglašal, da je na vsi črti zmagala vlada s svojimi pristaši. No, to pa ni ničesar čudnega, saj se pri nas dosedaj še ne more govoriti o kaki opoziciji, to tem manj, ker še nimamo nobenih političnih strank. Okostje političnih strank se sicer že lahko opaža, dovršenih organizacij pa še ni nikjer ter se bodo razvile šele, ko bode ustavno življenje vseskozi prešinilo javnost. Kdaj se bode skupština sestala, se še ne ve natanko, najbrže ne pred mesecem decembrom. Kljub tmu se pa vlada že sedaj marljivo pripravlja na to zasedanje in govori se, da bode stopila pred skupštino s celo vrsto raznih zakonskih načrtov. Pravkar je vlada izdelala zakon o začasnem poslovniku za narodno skupštino. Zadnja številka uradnega lista "Glas Crnogorca" priobčuje ta zakon. Ta zakon bode najbrže zadnji, ki ga je izdal knez Nikola kot absolutistični vladar. Določbe poslovnika so v bistvu enake onim v drugih parlamentu. Prvo sejo otvori po letih najstarejši poslanec in vodi razprave, dokler verifikacijski odsek ne odobri veljavnosti posamnih mandatov. K oso mandati overovljeni, se imajo poslanci zapriseči. Zaprisežna formula se glasi: "Prisegam pri Bogu vsegamogočnem, da bodem zvest knezu-gospodarju, da bodem verno čuval ustavo in imel pri svojem delovanju v narodnej skupštini vedno pred očmi splošni blagor kneza-gospodarja in domovine. Kakor bodem to izpolnil, tako mi naj pomaga Bog na tem in onem svetu." Po zaprisegi poslancev se ima vršiti volitev stalnega predsedstva, ki obstoji iz predsednika, dveh podpredsednikov in treh tajnikov. Po izvolitvi stalnega predsedstva otvori skupštino knez s posebnim prestolnim govorom. Druge točke poslovnika so kolikor toliko identične z dotičnimi določbami v drugih parlamentih. Poslovnik naše skupštine se razločuje od opravilnega reda, veljavnemu v vašem parlamentu na primer glede interpelacij. V Avstriji ni vlada vezana odgovarjati na interpelacije, zato so tudi pri vas interpelacije brez prave vrednosti. Naš poslovnik pa določa, da mora vsak minister, čim se vloži interpelacija, takoj navesti dan, kdaj da bode na interpelacijo odgovoril in da mora v obče na njo odgovoriti pred zaključkom dotičnega zasedanja. Nadalje določa poslovnik, da imajo vladne predloge prednost pred vsemi drugimi, da ne sme v skupštinsko poslopje razen poslancev in vlade nobeden, ki bi nosil orožje, in da se ne sme poslance, ki so se pregrešili proti poslovniku, za kazen celo izključiti iz skupštine za eno do deset sej. Te zadnje določbe ni v avstrijskem opravilniku. Kakor rečeno, bode skupština sklicana najbrže šele decembra, dotlej bode torej imeli novo izvoljeni poslanci dovolj časa, da bodo temeljito preštudirali zelo obsežni poslovnik!

Predno se sestane skupština, se imajo pri nas še izvršiti mestne občinske volitve. Te volitve so razpisane na 28. oktobra. Kakor vse kaže, te volitve, ki se vrše v "Zetskem domu", ne bodo donesle v obč. zastopstvo bistvenih izprememb. Najbrže bode ostalo vse pri starem in občinsko krmilo bode imel slej ko prej v rokah župan Sava Vuletič. In prav je tako, saj je mož na svojem mestu!

Kakor vam bode znano, smo letos dobili z ustavo tudi nov denar.

Dosedaj namreč Črna gora ni imela svojega denarja, marveč se je poslu-ževala ponajveč avstrijskih novcev. Avstrijska kronska vrednost je veljala tudi pri nas. Novi denar je v prometu že nekaj dni in ima isto vrednost kakor avstrijski. V prometu je sedaj samo drobiž po 20 vinarjev, po 10, 2 in 1 vinar. Dosedaj je kovanega denarja 300,000 komadov po 20 vin., 375,000 po 10 vin., 300,000 komadov po 2 vin. in 100.000 po 1 vinar. Denar je izdelan iz nikla in bakra, in sicer je drobiž po 20 in 10 vinarjev iz nikla, drobiž po 1 in 2 vinarja pa iz bakra. Kasneje dobi Črna gora tudi srebrn denar. Ves ta denar se izdeluje v denarni kovalnici na Dunaju. Deanr ima na spredni strani dvoglavnega srbskega orla s ščitom, a nad orlom je carska srbska krona, kakor je v črnogorskem grbu. Na drugi strani v sredini polja je velika številka, ki kaže, koliko velja denar, spodaj je letnica, kdaj je bil denar kovan, zgoraj na kraju je pa napis: "Knjaževina Crna Gora". Denar je kovan umetniško dovršeno in s finim umetniškim okusom. Vse delo je izvršeno pod osobnim nadzorstvom upravitelja cesarske denarne kovalnice na Dunaju, dvornega svetnika Mite Popoviča. Popovič je rodom Srb in je po poklicu rudarski inžener. Sprva je služil na Češkem in Tirolskem in je bil kasneje radi svojih redkih sposobnosti poklican v finančno ministerstvo. Ko je prejšnji upravitelj denarne kovalnice stopil v pokoj, je bil na njegovo mesto imenovan Srb Popovič, dasi se je zato mesto potegovalo mnogo Nemcev.. Pod nadzorstvom tega moža je bil torej kovan črnogorski denar. Mislimo, da je to dovoljno jamstvo, da je kovan okusno in solidno.

Pri nas so vladali dosedaj docela patrijarhalni odnošaji; malo po malem pa se tudi pri nas spreminjajo razmere in ne bode trajalo dolgo, da bode tudi v naši Črni Gori zavladalo moderno življenje. Do današnjih časi so bili v Črni Gori politični procesi velika redkost, nova ustavna doba se pa prične s političnim procesom.

Pred sodišče pridejo črnogorski visokošolci, ki študirajo na vseučilišču v Belgradu in ki so lani podpisali "Rieč crnogorske omladine", v kteri se knezu Nikoli očita — tiranstvo. Dotični manifest na črnogorski narod je podpisalo 16 akamikov. Vsi ti se obtoženi radi razžaljenja veličanstva in radi veleizdaje. Kakor se poroča iz Belgrada, so obtoženi akademiki skienili, da se jih 11 odzove pozivu sodišča in odpotuje na Cetinje. Mladi boritelji za svobodo so že na potu in v nekaj dneh dospo na Cetinje. Ali pelje ta njihova pot v pogubo? Kdo bi to vedel!

Domovini je napočila nova doba, doba svobode in napredka, ali naj bode prvi početek nove dobe omadeževan z obsodbo navdušenih mladih ljudi, ki so grešili, ako v obče grešili, samo iz prevelike ljubavi do svoje rodne zemlje in svojega naroda?! In ta idealna ljubezen do svojega rodu in do rodne domače grude, ljubav, ki ne pozna mej, bi se naj poplačala z ječo ali celo s smrtjo?! Ne, to ne sme biti! Mladi sokoli naj odidejo brez kazni nazaj v Belgrad — in Črna Gora bode lahko enkrat te drzovite sokole prištevala med najboljše svoje sine! —č.

Office of the Secretary of State.

STATE OF NEW YORK, OFFICE OF THE Secretary of State, Albany, July 25, 1906.—Pursuant to the provisions of section one of article fourteen of the Constitution of the State of New York, and section seven of chapter nine hundred and nine of the Laws of eighteen hundred and ninety-six, notice is hereby given that the following proposed amendment to section seven of article seven of the Constitution of the State of New York is referred to the Legislature to be chosen at the next General Election of Senators in this State to be held on the sixth day of November, nineteen hundred and six, and is published once a week for three months next preceding such general election in conformity with the aforesaid provisions. JOHN F. O'BRIEN, Secretary of State.

AMENDMENT NUMBER ONE.

Concurrent Resolution of the Senate and Assembly, proposing an amendment to section seven of article seven of the constitution relating to the construction of dams and the storage of waters in the forest preserve for public purposes.

Section 1. Resolved (if the assembly concur), that section seven of article seven of the constitution be amended to read as follows: § 7. The lands of the state now owned or hereafter acquired constituting the forest preserve as now fixed by law excepting such lands as the legislature shall provide by law shall necessarily be used for the storage of water for public purposes and the construction of dams therefor, shall be forever kept as wild forest lands. They shall not be leased, sold or exchanged, or be taken by any corporation, public or private, nor shall the timber thereon be sold, removed or destroyed. § 2. Resolved (if the assembly concur), that the foregoing amendment be referred to the legislature, to be chosen at the next general election of senators, and in conformity to section one of article fourteen of the constitution be published for three months previous to the time of such election.

State of New York, In Senate, May 1, 1906.—The foregoing resolution was duly passed, a majority of all the Senators elected voting in favor thereof, three-fifths being present. By order of the Senate, J. RAINES, Temporary President.

State of New York, In Assembly, May 8, 1906.—The foregoing resolution was duly passed, a majority of all the members elected to the Assembly voting in favor thereof, three-fifths being present. By order of the Assembly, J. W. WADSWORTH, JR., Speaker.

State of New York, Office of the Secretary of State, ss.: I have compared the preceding copy of concurrent resolution, proposing an amendment to section seven of article seven of the Constitution, with the original concurrent resolution on file in this office, and I do hereby certify that the same is a correct transcript therefrom, and of the whole thereof. Given under my hand and the seal of office of the Secretary of State at the city of Albany, this twenty-fifth day of July, in the year of our Lord, one thousand nine hundred and six. [L. S.] JOHN F. O'BRIEN, Secretary of State.

STATE OF NEW YORK, OFFICE OF THE Secretary of State, Albany, July 25, 1906.—Pursuant to the provisions of section one of article fourteen of the Constitution of the State of New York, and section seven of chapter nine hundred and nine of the Laws of eighteen hundred and ninety-six, notice is hereby given that the following proposed amendment to section two of article twelve of the Constitution of the State of New York is referred to the Legislature to be chosen at the next General Election of Senators in this State to be held on the sixth day of November, nineteen hundred and six, and is published once a week for three months next preceding such general election in conformity with the aforesaid provisions. JOHN F. O'BRIEN, Secretary of State.

AMENDMENT NUMBER TWO.

Concurrent Resolution of the Senate and Assembly, proposing an amendment to section two of article twelve of the constitution in relation to the classification of cities.

Section 1. Resolved (if the assembly concur), that section two of article twelve of the constitution be amended to read as follows: Article XII. § 2. All cities are classified according to the latest state enumeration, as from time to time made, as follows: The first class includes all cities having a population of one hundred and seventy-five thousand, or more; the second class, all cities having a population of fifty thousand and less than one hundred and seventy-five thousand; the third class, all other cities. Laws relating to the property, affairs or government of cities, and the several departments thereof, are divided into general and special city laws; general city laws are those which relate to all the cities of one or more classes; special city laws are those which relate to a single city, or to less than all the cities of a class. Special city laws shall not be passed except in conformity with the provisions of this section. After any bill for a special city law, relating to a city, has been passed by both branches of the legislature, the house in which it originated shall immediately transmit a certified copy thereof to the mayor of such city, and within fifteen days thereafter the mayor shall return such bill to the house from which it was sent, or if the session of the legislature at which such bill was passed has terminated, to the governor, with the mayor's certificate thereon, stating whether the city has or has not accepted the same. In every city of the first class, the mayor, and in every other city, the mayor and the legislative body thereof concurrently, shall act for such city as to such bill; but the legislature may provide for the concurrence of the legislative body in cities of the first class. The legislature shall provide for a public notice and opportunity for a public hearing concerning any such bill in every city to which it relates, before action thereon. Such a bill, if it relates to more than one city, shall be transmitted to the mayor of each city to which it relates, and shall not be deemed accepted unless accepted as herein provided, by every such city. Whenever any such bill is accepted as herein provided, it shall be subject as are other bills, to the action of the governor. Whenever, during the session at which it was passed, any such bill is returned without the acceptance of the city or cities to which it relates, or within such fifteen days is not returned, it may nevertheless again be passed by both branches of the legislature, and it shall then be subject as are other bills, to the action of the governor. In every special city law which has been accepted by the city or cities to which it relates, the title shall be followed by the words "accepted by the city," or "cities," as the case may be; in every such law which is passed without such acceptance, by the words "passed without the acceptance of the city," or "cities," as the case may be. § 2. Resolved (if the assembly concur), that the foregoing amendment be referred to the legislature to be chosen at the next general election of senators, and in conformity with section one, article fourteen of the constitution, be published for three months previous to the time of such election.

State of New York, In Senate, Apr. 17, 1906.—The foregoing resolution was duly passed, a majority of all the Senators elected voting in favor thereof, three-fifths being present. By order of the Senate, M. LINN BRUCE, President.

State of New York, In Assembly, May 2, 1906.—The foregoing resolution was duly passed, a majority of all the members elected to the Assembly voting in favor thereof, three-fifths being present. By order of the Assembly, J. W. WADSWORTH, JR., Speaker.

State of New York, Office of the Secretary of State, ss.: I have compared the preceding copy of concurrent resolution, proposing an amendment to section two of article twelve of the Constitution, with the original concurrent resolution on file in this office, and I do hereby certify that the same is a correct transcript therefrom, and of the whole thereof. Given under my hand and the seal of office of the Secretary of State at the city of Albany, this twenty-fifth day of July, in the year of our Lord, one thousand nine hundred and six. [L. S.] JOHN F. O'BRIEN, Secretary of State.

STATE OF NEW YORK, OFFICE OF THE Secretary of State, Albany, July 25, 1906.—Pursuant to the provisions of section one of article fourteen of the Constitution of the State of New York, and section seven of chapter nine hundred and nine of the Laws of eighteen hundred and ninety-six, notice is hereby given that the following proposed amendment to section ten of article eight of the Constitution of the State of New York is referred to the Legislature to be chosen at the next General Election of Senators in this State to be held on the sixth day of November, nineteen hundred and six, and is published once a week for three months next preceding such general election in conformity with the aforesaid provisions. JOHN F. O'BRIEN, Secretary of State.

AMENDMENT NUMBER THREE.

Concurrent Resolution of the Senate and Assembly, proposing an amendment to section ten of article eight of the constitution, relating to the limitation of indebtedness of counties, cities, towns and villages, by excepting cities of the second class from the provisions of said section after the first day of January, nineteen hundred and eight.

Section 1. Resolved (if the senate concur), that section ten of article eight of the constitution be amended to read as follows: Article VIII. § 10. No county, city, town or village shall hereafter give any money or property, or loan its money or credit to or in aid of any individual, association or corporation, or become directly or indirectly the owner of stock in, or bonds of, any association or corporation; nor shall any such county, city, town or village be allowed to incur any indebtedness except for county, city, town or village purposes. This section shall not prevent such county, city, town or village from making such provision for the aid or support of its poor as may be authorized by law. No county or city shall be allowed to become indebted for any purpose or in any manner to an amount which, including existing indebtedness, shall exceed ten per centum of the assessed valuation of the real estate of such county or city subject to taxation, as it appeared by the assessment rolls of said county or city on the last assessment for state or county taxes prior to the incurring of such indebtedness; and all indebtedness in excess of such limitations, except such as now may exist, shall be absolutely void, except as herein otherwise provided. No county or city, whose present indebtedness exceeds ten per centum of the assessed valuation of its real estate subject to taxation, shall be allowed to become indebted in any further amount until such indebtedness shall be reduced within such limit. This section shall not be construed to prevent the issuing of certificates of indebtedness or revenue bonds issued in anticipation of the collection of taxes for accounts actually contained, or to be contained in the taxes for the year when such certificates or revenue bonds are issued and payable out of such taxes. Nor shall this section be construed to prevent the issue of bonds to provide for the supply of water; but the term of the bonds issued to provide the supply of water shall not exceed twenty years and a sinking fund shall be created on the issuing of the said bonds for their redemption, by raising annually a sum which will produce an amount equal to the sum of the principal and interest of said bonds at their maturity. All certificates of indebtedness or revenue bonds issued in anticipation of the collection of taxes, which are not retired within five years after their date of issue, and bonds issued to provide for the supply of water, and any debt hereafter incurred by any portion or part of a city, if there shall be any such debt, shall be included in ascertaining the power of the city to become otherwise indebted; except that debts incurred by the city of New York after the first day of January, nineteen hundred and four, and debts incurred by any city of the second class after the first day of January, nineteen hundred and eight, to provide for the supply of water shall not be so included. Whenever the boundaries of any city are the same as those of a county, or when any city shall include within its boundaries more than one county, the power of any county wholly included within such city to become indebted shall cease, but the debt of the county, heretofore existing shall not, for the purposes of this section, be reckoned as a part of the city debt. The amount hereafter to be raised by tax for county or city purposes, in any county containing a city of over one hundred thousand inhabitants, or any such city of this state, in addition to providing for the principal and interest of existing debt, shall not in the aggregate exceed in any one year two per centum of the assessed valuation of the real and personal estate of such county or city, to be ascertained as prescribed in this section in respect to county or city debt. § 2. Resolved (if the senate concur), that the foregoing amendment be referred to the legislature to be chosen at the next general election of senators, and in conformity with section one, article fourteen of the constitution, be published for three months previous to the time of such election.

State of New York, In Assembly, Mar. 1, 1906.—The foregoing resolution was duly passed, a majority of all the members elected to the Assembly voting in favor thereof, three-fifths being present. By order of the Assembly, J. W. WADSWORTH, JR., Speaker.

State of New York, In Senate, May 1, 1906.—The foregoing resolution was duly passed, a majority of all the Senators elected voting in favor thereof, three-fifths being present. By order of the Senate, M. LINN BRUCE, President.

State of New York, Office of the Secretary of State, ss.: I have compared the preceding copy of concurrent resolution, proposing an amendment to section ten of article eight of the Constitution, with the original concurrent resolution on file in this office, and I do hereby certify that the same is a correct transcript therefrom, and of the whole thereof. Given under my hand and the seal of office of the Secretary of State at the city of Albany, this twenty-fifth day of July, in the year of our Lord, one thousand nine hundred and six. [L. S.] JOHN F. O'BRIEN, Secretary of State.

ZAHVALA.

Cenjeni Dr. E. C. Collins, M. I., New York, N. Y.

Vam naznanim, da sem po Vaših zdravilih zadobil prvotno zdravje in moč nazaj, kar se nisem nadejal, ker jaz sem se štiri mesece poprej zdravil pri druzih zdravnikih; vsaki mi je rekel in zagotovil, da me ozdravi, a je bilo vse zaman.

Jaz sem že popolnoma obupal nad svojo boleznijo, a vendar sem se slednjič na Vas obrnil, ki ste me sedaj popolnoma ozdravili. Sedaj vem, kteremu zdravniku je za verjeti. Jaz Vas bodem vsakemu priporočal, ker ste Vi edini, kteri zamore vsakemu pomagati.

Sedaj se Vam še enkrat lepo zahvalim in ostanem Vaš iskreni prijatelj

John Lowsha,
Box 27, Jenny Lind, Ark.

STRAH V GOZDU.

—o—

V temnem gozdu je stala svoj čas čedna hišica, v kteri je stanoval logar s svojo ženo. Mož je bil junak, ki se nikogar ni bal in se je v samotnem gozdu čisto dobro počutil. Nekega dne pa je imel opravek v tri ure oddaljenem trgu, kamor se je zjutraj že na vse zgodaj napotil. Srečno je dovršil svoje opravke in vesel, da mu je vse tako gladko šlo, si ni mogel kaj, da bi si ne privoščil pri znanem ob cestni gostilni kozarec "boljšega", ki je pa tako blagodejno vplival nanj, da je naročil še enega.

Medtem se je zunaj pooblačilo, in vse je kazalo, da se skoro vlije ploha. Našemu logarju kljub temu, da se je že delala noč, ni kazalo druzega, kot da malo počaka. Pozno v noč je že bilo, ko se je naveličal čakati in jo je s krepko gorjačo v roki mahal skozi gozd. Dež je lil in bliskalo se je, da je moral biti jako oprezen, da ni telebnil v obeestni jarek.

Kar naenkrat pa se je mož spodtaknil ob nečem in padel po neki dolgi stvari. Tedaj se zabliska in logar je videl, da je zadel ob mrtvaško rakev. Nekaj časa je dvomil, ali prav vidi ali ne, a zopet se zabliska in videl je, kako se je pričel pokrov na trugi počasi dvigati. Groza ga prešine, vendar on ni bil bojazljivec, kmalo se zave, dvigne pokrov popolnoma in začne neusmiljeno pretepavati po božji stvari, ki je bila v trugi.

Oni notri si pa tudi tega ni pustil dopasti, mislil je, da je prišel sam bognasvaruj in da bosta zdajle šla. In začel je bridko tarnati, slednjič je pa spoznal, da je to le logar in ga prosil:

"Oh, gospod logar, pustite me, pustite me, prosim vas!"

"Ha, jaz ti bom pokazal tukajle poštene ljudi strašiti!" je sikal logar in zopet krepko pritisnil.

"U, uf!" vpil je človek v rakvi in skušal zlesti ven, "saj jaz nisem mislil strašiti, saj me poznate, gospod logar, jaz sem vaški mizar. Ravno sem nesel trugo skozi gozd, ko me ujame ploha in ker nisem imel nikamor drugam iti, sem zlezel v rakev, da se ubranim mokroti."

Sedaj se je šele logar oddahnil in z njim vred tudi mizar, kterega so logarjevi udarci tako krepko obdelavali, da je slovesno obljubil, da ne pojde nikoli več prostovoljno v rakev.

Nove poštne znamke za Bosno in Hercegovino.

S 1. novembrom tega leta se uvedejo za Bosno in Hercegovino nove poštne znamke. Izdano bode 18 različnih znamk umetniško okusno izdelanih. Na vsaki znamki je podoba kake bosansko-hercegovinske pokrajine, ali prizor iz tamošnjega življenja, le na eni znamki je podoba cesarjeva. Vse znamke nosijo samonemški napis: "Bosnien-Herzegowina"!

Mi smo že pred več dnevi — menda prvi med slovenskimi listi, piše trška "Edinost" — napovedali te poštne znamke in ob enem z vsem ogorčenjem čžigosali brezsmiselno postopanje avstrijske vlade, ki neče pustiti blazne ideje, da bi Bosni in Hercegovini vsilila za vedno nemško upravo.

Novi šolski predmet.

V londonskih ljudskih šolah so uvedli nov predmet: pouk o snaženju zob. Vsak dan pred dopoldanskim odmorom dobe učenci navodilo o rabi zobne krtačice. Vsak učenec ali učenka mora pokazati učitelju ali učiteljici, s kako krtačico in kako si snaži zobe.

Slovensko katoliško

podp. društvo svete Barbare

Ustanovljeno leta 1901

Za Zjedinjene države Severne Amerike.

Sedež: Forest City, Pa.

Inkorporirano dne 31. januarja 1902 v državi Pennsylvanija.

ODBORNIKI:

Predsednik: JOSIP ZALAR ml., Box 547, Forest City, Pa.
Podpredsednik: IVAN TELBAN, Box 3, Moon Run, Pa.
I. tajnik: IVAN TELBAN, Box 607, Forest City, Pa.
II. tajnik: ALOJZIJ ZAVERL, Box 374, Forest City, Pa.
Blagajnik: MARTIN MUHIČ, Box 537, Forest City, Pa.

NADZORNIKI:

IVAN DRASLER, Box 28, Forest City, Pa.
ANTON PIRNAT, Box 81, Duryea, Pa.
ANDREJ SUDER, Box 108, Thomas, W. Va.
FRAN SUNK, Luzerne, Pa.

POROTNI ODBOR:

KAROL ZALAR, Box 28, Forest City, Pa.
IVAN SKODLAR, Forest City, Pa.
ANTON BORSTNIK, Forest City, Pa.

Dopisi naj se pošiljajo I. tajniku: Ivan Telban, P. O. Box 607, Forest City, Pa.

Društveno glasilo je "GLAS NARODA".

Berolinski hoteli.

Berolinski hoteli razpolagajo skupno s 6849 sobami z 10,711 posteljami. Ako pride kdaj 11,000 tujcev, potem že ne morejo vseh preskrbeti. Potemtakem so vse vesti o množicah tujcev, ki prihajajo ob posebnih prilikah v Berolin, pretirane.

Cesar Viljem ne pojde na Špansko.

Londonska "Daily Mail" poroča iz Madrida, da je cesar Viljem opustil misel na potovanje na Špansko. Niti v jeseni niti v prihodnji pomladi se ne poda na kako potovanje.

Nemški napisi v Bosni se odpravijo.

"Hrvatski Dnevnik" javlja. Čujemo, da se v kratkem odpravijo vsi nemški napisi z uradov in da se namestijo samo hrvatski iz latinico in cirilico.

ROJAKI, NAROČAJTE SE NA "GLAS NARODA", NAJVEČJI IN NAJCENEJŠI DNEVNIK!

BRZOPARNIKI

francoske družbe, nemškega Lloyda in Hamburg-ameriške črte, kteri v kratkem plujejo iz New Yorka v Evropo, in sicer:

V Havre:

La Lorraine..8. nov. ob 10. uri dop.
La Touraine..15. nov. ob 10. uri dop.
La Savoie..22. nov. ob 10. uri dop.
La Provence..29. nov. ob 10. uri dop.
La Lorraine..6. dec. ob 10. uri dop.
La Tourraine..13. dec. ob 10. uri dop.
La Bretagne..20. dec. ob 10. uri dop.
La Provence..27. dec. ob 10. uri dop.

V Bremen:

Kaiser Wilhelm der Grosse
6. novembra ob 10. uri dopoldne.
Kaiser Wilhelm II.
13. novembra ob 11. uri dopoldne.
Kronprinz Wilhelm
20. novembra ob 9. uri zjutraj.
Kaiser Wilhelm der Grosse
4. decembra ob 10. uri dopoldne.
Kronprinz Wilhelm
15. decembra ob 2. uri popoldne.

Za vsa druga pojasnila glede potovanja pišite pravočasno na FRANK SAKSERJA, 109 Greenwich St., New York City, kteri Vam bode točno odgovoril.

Rojaki, kteri želijo z manjšimi stroški potovati v staro domovino, se lahko poslužijo parnikov Cunard- in Austro-Americana-črte, kteri plujejo direktno iz New Yorka v Trst in Reko kakor sledi:

Parniki Cunard črte:

Ultonia....20. novembra ob 9.30 dop.
Carpathia..27. novem. ob 2. uri pop.
Slavonia..4. dec. ob 10. uri dopoldne.

Parniki Austro-Americana-črte:

Francesca.....3. novembra popoldne.
Sofia Hohenberg..24. novem. popoldne
Gerty.....15. decembra popoldne.
Francesca....22. decembra popoldne.
Giulia.....29. decembra popoldne.

Krasni poštni parniki raznovrstnih črt odplujejo iz New Yorka:

V Antwerpen:

Zeeland....3. nov. ob 7. uri zjutraj.
Kroonland....10. nov. ob 10.30 dop.
Vaderland..17. nov. ob 7. uri zjutraj.
Finland.....24. nov. ob 10.30 dop.
Zeeland....1. dec. ob 7. uri zjutraj.
Kroonlan....8. dec. ob 8.30 zjutraj.
Vaderland....15. dec. ob 3. uri pop.
Finland.....22. dec. ob 10.30 dop.
Zeeland.....29. dec. ob 3. uri pop.

V Hamburg:

Augusta Victoria 8. nov. ob 9.30 dop.
Pennsylvania.17. nov. ob 5. uri zjutr.
Amerika.....22. nov. ob 10. uri dop.
Patricia....1. dec. ob 5. uri zjutraj.
Pretoria.....8. dec. ob 9.30 dop.
Aug Victoria..13. dec. ob 2. uri pop.
Graf Waldersee..15. dec. ob 5. uri zj.
Bluecher....22. dec. ob 10. uri dop.
Pennsylvania..29. dec. ob 4. uri pop.

V Rotterdam:

Ryndam....7. nov. ob 9. uri zjutraj.
Potsdam.....14. nov. ob 2. uri pop.
Noordam....21. nov. ob 10. uri dop.

Kdor naznani svoj prihod, po kteri železnici in kdaj dospe v New York, pričakuje ga naš uslužbenec na postaji, dovede k nam v pisarno in spremi na parnik brezplačno. Ako pa dospete v New York, ne da bi nam Vaš prihod naznanili, nam lahko iz postaje (Depot) telefonirate po številki 1279 Rector in takoj po obvestilu pošljemo našega uslužbenca po Vas.

Le na ta način se je možno rojakom, ki niso zmožni angleškega jezika, izogniti oderuhov in sleparjev v New Yorku.

Vožnje listke za navedene parnike prodajamo po isti ceni, kakor v glavnih pisarnah parobrodnih družb.

FRANK SAKSER
109 Greenwich St., New York City.

POZDRAV.

Pred odhodom v staro domovino pozdravljamo vse prijatelje in znance po Zjedinjenih državah, posebno pa one v Durango in Pueblo, Colo. Gosp. Ivanu Russ, po domače Oplotarju, in njegovi soprogi izrekam pa srčno zahvalo za preprijazno postrežbo pri odhodu.

New York, 31. vinotoka, 1906.
Fran Blaznik.

OGLAS.

Iščem mladega

BARTENDERJA,

kteri govori dobro slovensko, nemško in angležko. Ponudbe naj se pošlejo na:

Joseph Scharabon,
217 W. Superior St., Duluth, Minn.
(1-3—11)

Pozor Slovenci v Clevelandu!

Podpisani priporočam vsem Slovencem v Clevelandu in okolici svoj dobro urejeni

Saloon "Bank Cafe"

na voglu St. Clair & Willson Aves. (55th Street.)

Imam vedno pripravljen dober mrzli in gorki prigrizek (free lunch).

Slovence postrežem z pristno pijačo ter dobrimi smodkami.

Za obilen obisk se priporoča

MATHIAS STEINEN,
5501 St. Clair Ave. N.E., Cleveland, O.

Podpisana naznanjava vsem znancem in prijateljem, da sva dne 6. oktobra 1906 otvorila

LEPO UREJENI slovenski saloon

z velikim in krasnim

KEGLJIŠČEM.

Prva slovenska gostilna v tem mestu!

Rojake postreževa s pristno pijačo, dobrim prigrizkom in finimi smodkami. Pogorite se lahko v slovenskem, hrvatskem, nemškem in angležkem jeziku.

Vsako sredo, soboto in nedeljo imava VESELICO s slovensko godbo.

Za mnogobrojen obisk se toplo priporočava vsem cenj. rojakom Slovencem in bratom Hrvatom.

ANTON in JOSIP KOSMAČ,
P. O. Box 9, Meaderville, Mont.
McQueen Addition.

Jugoslovanska Katol. Jednota.

Inkorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.

Sedež v ELY, MINNESOTA.

URADNIKI:

Predsednik: MIHAEL SUNIČ, 421 7th St., Calumet, Mich.,
Podpredsednik: IVAN GERM, P. O. Box 57, Braddock, Pa.
Glavni tajnik: JURIJ L. BROŽIČ, Box 424, Ely, Minn.
Pomožni tajnik: ANTON GERZIN, 306 Pine St. Hibbing, Minn.
Blagajnik: IVAN GOVŽE, Box 105, Ely, Minn.

NADZORNIKI:

FRAN MEDOS, predsednik nadzornega odbora, 9478 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.
IVAN PRIMOŽIČ, II. nadzornik, Box 641, Eveleth, Minn.
IVAN KERŽISNIK, III. nadzornik, Box 138, Burdine, Pa.

POROTNI ODBOR:

JAKOB ZABUKOVEC, predsednik porotnega odbora, 4824 Blackberry St., Pittsburg, Pa.
MIHAEL KLOBUČAR, II. porotnik, 115, 7th St., Calumet, Mich.
JOSIP PEZDIRC, III. porotnik, 1401 So. 13th St., Omaha, Neb.
Vrhovni zdravnik Jednote: Dr. MARTIN J. IVEC, 711 N. Chicago Street, Joliet, Ill.

Krajevna društva naj blagovolijo pošiljati vse dopise premembe udov in druge listine na glavnega tajnika: GEORGE L. BROZICH Box 424, Ely, Minn., po svojem tajniku in nobenem drugem.

Denarne pošiljatve naj pošiljajo krajevna društva na blagajnika: JOHN GOUŽE Box 105, Ely Minn., po svojem zastopniku in nobenem drugem. Zastopnikiki krajevnih društev naj pošljejo duplikat vsake pošiljatve tudi na glavnega tajnika Jednote.

Vse pritožbe od strani krajevnih društev Jednote ali posameznikov naj se pošiljajo na predsednika porotnega odbora: JAKOB ZABUKOVEC, 4824 Blackberry St. Pittsburgh, Pa. Pridejani morajo biti natančni podatki vsake pritožbe.

Društveno glasilo je: "GLAS NARODA".

DROBNOSTI

KRANJSKE NOVICE.

V Ameriko. Dne 18. oktobra se je odpeljalo z južnega kolodvora v Ljubljani v Ameriko 30 Slovencev in 10 Hrvatov.

Skesan begun. Dne 12. maja je pobegnil od ljubljanskega domobranskega polka prostak Aleksander Vičič. Ker se je pa menda zbal bližajoče se zime in vednega potikanja, se je v Vitrovici na Hrvatskem sam zglasil pri vojaški oblasti, od kjer sta ga privedla v Ljubljano dva dragonca.

Postojnsko jamo je posetilo meseca septembra 1162 osob. Vstopnina je znašala 4723 kron. V primeri s septembrom lanskega leta se je obisk skrčil za 600 osob. To skrčenje je posledica otvoritve bohinjske železnice, ki je tujski promet deloma odvrnila od Južne železnice.

Dinamitno patrono zažgal iz veselja. Ko je otvoritveni vlak pripeljal na postajo Bohinjska Bistrica, eksplodirala je na bližnjem griču dinamitna patrona, kar je provzročilo veliko paniko, ker se je splošno mislilo, da je bil nameravan atentat na dvorni vlak. Orožniki so pridno iskali hudodelca. Kasneje je tržaška policija aretovala vrtnarja, ki je zažgal dotično dinamitno patrono, a je izjavil, da je to storil iz veselja, ker je vlak prišel.

Zakonska drama. Na Viru pri Dobu je 17. okt. 68letni mož svojo ženo, staro 63 let, radi ljubosumnosti zabodel z nožem v trebuh. Uboga žena je po strašnih mukah v 24 urah umrla. Takoj po smrti matere pa je peljal sin svojega očeta-morilca v zapor na Brdo.

Obešenega so našli dne 23. sept. v kočevskih gozdih Ivana Fitza iz Orta, o kterem smo svoječasno poročali, da se mu je zbledlo in da ga pogrešajo.

Dvokolnico za 14 vinarjev je kupil pred mesecem neki ljubljanski posestnik od nekega nepridiprava, ktero je bil ukradel Andreju Jozelju z dvorišča na Poljanski cesti št. 9. Dvokolnica je vredna 10 kron.

Utonil na — gori. Iz Novega Mesta se z dne 18. okt. poroča: Danes jutro je 30letni samec Fran Medved iz Grčevja padel potoma v poleg stoječo lužo, v nji obtičal in — utonil. Pravijo, da je bil Medved epileptičen. —

PRIMORSKE NOVICE.

Krava in junec sta poginila v Komnu na Goriškem dvema posestnikoma, ker sta jih pasla na detelji. Drugemu je iz tega vzroka obolelo 7 goved. Naj to bode drugim v svarilen zgled, da živine ni pasti na detelji.

Mlad pohotnež. V Opatiji je te dni policija aretovala 15letnega dečka, ki je več mladih deklic oskrunil in jim pri tem vedno še spodnjo obleko raztrgal. Deček je sin nekega opatijskega zidarskega nadzornika Italijana. Predrzen je bil tako, da je v svoji pohotni strasti navalil celo na neko ugledno gospo opatijsko, ki se je sprehajala po gozdnem potu in ki se v prvem strahu ni vedela braniti, nego je pričela kričati na ves glas, nakar sta ji prihitela na pomoč dva v bližini se sprehajajoča gospoda in pregnala smrkavega pohotnika. Lep sad italijanske vzgoje!

Tujci v Opatiji. Opatijo je obiskalo od 1. sept. do 10. okt. 1906 4314 osob, od 4. do 10. okt. jih je prišlo 552, a 10. okt. je bilo v Opatiji nastanjenih 1763 osob.

Osodepoln padec. 4letni Gvidon Carazzina v Trstu je z razbito stekleničico v roki tako nesrečno padel po stopnicah, da si je prerezal grlo in da so ga morali prepeljati v bolnico, kjer je umrl.

Dva nevarna tiča je aretovala tržaška policija, in sicer sobnega slikarja Filipa Tavčarja iz Ivanega Gradu pri Sežani in Karla Godnika iz Komna. Prvi je ušel septembra iz koprske kaznilnice, drugi pa je imel pri sebi več reči, o kterih ni mogel povedati, kje jih je dobil.

Ponarejen denar. V Trstu, Gorici, Kopru, Divači in Pulju kroži veliko ponarejenega denarja. V Julliju je policija zasegla v teh mestih 51 ponarejenih goldinarjev, 27 kron in 3 20-vinarske komade.

Zlobno nasilstvo. Dne 2. sept. je v Trstu Ivan Colombin v pretepu ustrelil s samokresom na Milcijada Colonna, da je umrl čez eno uro. Obsojen je bil na 10 mesecev ječe zaradi zločina zlobnega nasilstva.

ŠTAJERSKE NOVICE.

Ogenj. Na Vranskem je pogorel kozolec gostilničarja Jakoba Brinovca z vsemi poljskimi pridelki do tal. Škode je 6000 kron. Sodijo, da je zanetila zlobna roka.

Iz vlaka je skočil med postajama Fal in Št. Lovrene ob koroški železnici 22letni hlapec Jakob Sodin iz Konjic. Vsled napačnega vožnega listka bi bil moral voznino doplačati, zato je rajši skočil iz vlaka. Obležal je nezavesten ob progi. Prepeljali so ga v mariborsko bolnišnico, kjer je drugi dan umrl, ne da bi prišel k zavesti.

Nemški škandali. Državno pravdništvo v Gradcu je obtožilo več osob po paragrafu 129 b k. z., to je zaradi nečistosti zoper naravo z osobami istega spola. Obtoženi so: trgovec, 2 privatna uradnika, 3 dijaki, 3 knjigovodje, trgovski potnik in igralec. Glavna svinjarija, bivši ravnatelj graškega orfeja in njegov tajnik, sta jo popihala čez mejo. V škandal je zapleten tudi neki poročnik. Pravijo, da Nemči v tej vrsti nečistosti prav nič ne zaostajajo za Madjari.

Zdivjan bik. V Mariboru je zdivjal bik, ki sta ga gnala dva mesarja. Bil je jezen, da most čez Dravo še zdaj ni popravljen, dasi ga popravljajo, da so že pozabili, kdaj so ga začeli popravljati. Bik je divjal po ulicah, vse pa je bežalo pred njim. Pogumnejši so ga slednjič zapodili na prostorno dvorišče, kjer so se ga lotili mesarji z dolgimi koli; komaj jim je pa pokazal bik rogove, zbežali so vsi in tudi mesarji na visok kup kamenja, ki je na dvorišču. Pravijo, da je bil krasen prizor, ko so sedeli možje na kupu kamenja vsak svoj drog namerjen proti biku, ki je veseleč se svoje prostosti ponosno bezljal po dvorišču. Naposled je prišel narednik 47. pešpolka s puško in samozavestno stopil pred bika, ki se je čudom čudil zanj nenavadni prikazni. Narednik je nameril in sprožil. Bik je obstal, nato se pa zvrnil na tla in divje srce je kmalu ponehalo biti.

S strehe je padel in se ubil v Mariboru streharski pomočnik Štefan Gabor.

Nemška sirovost. V Puščavi pri Mariboru so nemški siroveži napadli brez vsacega povoda slovenskega delavca in ga tako stepli, da je cel dan ležal v nezavesti. Nemška in nemškutarska kultura rodi povsod tako lepe sadove.

Ogenj je uničel Jožefu Krapcu v Loki pri Zidanem mostu gospodarsko poslopje z vsemi poljskimi pridelki. Škode je 1000 kron. Kdo je zažgal, se ne ve.

Neprevidna vožnja. Hlapec ptujskega prosta je tako neprevidno vozil, da so se mu konji splašili in zadeli ob drug voz. Pri tem je bila enemu konju odbita zadnja noga.

Ponesrečil se je prevžitkar Mihael Brilaj v Bučah v brežiškem okraju. Pri sinu so kožuhali, t. j. ličkali koruzo. Stari je šel ob 9. zvečer k počitku. Na mostovžu je pa nerodno stopil, da je padel štiri metre globoko na stroj, ki je za mlenje sadja. Ko so Brilaja našli, je bil nezavesten in ves v krvi. Najbrž ne bo okreval, ker že več dni krvavi skozi nos, usta in ušesa.

HRVATSKE NOVICE.

Odškodnina Italijanom na Sušaku. Preiskava, ki jo je zagrebški državni pravdnik skupno z reškim italijanskim konzulom uvedel, je pokazala, da znaša vsa škoda, ki so jo imeli italijanski podaniki povodom znanih izgredov na Sušaku, le 2000 kron. Odškodovani zahtevajo pa tudi odškodnino za indirektno škodo. Odškodnino izplačajo oškodovancem le pod pogojem, ako se povrnejo na Sušak in tam bivajo.

Slovesno izobčenje iz katoliške cerkve. "Dubrovnik" piše: V Mostaru se je prigodil nedavno slučaj, ki nas živo spominja na dobo inkvizicije; v tamošnji rimsko-katoliško cerkvi se je namreč prigodil slučaj slovesnega izobčenja iz cerkve. Stvar je bila taka: Avskultant okrožnega sodišča v Mostaru, Tambič, se je v kavarni z nekim infanterijskim stotnikom sporekel. Stotnik je pozval Tamblča na dvoboj. Avskultant je dvoboj sprejel in imenoval za svoje sekudante Spuževiča in Oreča. Tambič je premagal stotnika. Zaradi tega dvoboja je duhovščina v Mostaru preklela tako Tamblča, kakor Spuževiča in Oreča ter jih javno in slovesno izključila iz cerkve. V pojasnilo tega **izobčenja** pripominjamo, da so Tambič, Oreč in Spuževič napredni Hrvati, za slogo s Srbi in pristaši reške resolucije!

Roparski umor. V Delnicah pri Reki se je krojač Frane Kugel splazil ponoči v hotel Majnaričev, kjer se je skril v lastnikovo sobo. Ko je prišel Majnarič spat, napadel ga je krojač in mu zadal 12 velikih ran. Majnarič je v borbi z roparjem odgriznil temu kos prsta. Kugel je izginil skozi okno, ker so pri vratih pridrvili ljudje. Majnarič najbrž umrje vsled zadobljenih ran.

BALKANSKE NOVICE.

Proračun Bolgarske. Kakor poroča "Den", je bolgarska vlada že sestavila proračun za bodoče leto. Po tem proračunu bo imela država 140 milijonov levov stroškov, torej 25 milijonov več nego lani. Naučno ministerstvo je povečalo svoj proračun za tri milijone, vojno ministerstvo za 12 milijonov, notranje ministerstvo pa za poldrugi milijon.

Mesto stoletnih ljudi je — Belgrad. V Belgradu živi sedaj sedem oseb, ki so stare 100 let; izmed teh so 4 moški in 3 ženske. Dve ženski sta stari 100 let, en moški 102 leti, eden 103, ena ženska 108, en moški 112, ena ženska 118 in neki delavec celo 123 let.

RAZNOTEROSTI.

Splošno vojaško dolžnost upeljejo na Spanskem ter vojni minister že izdeluje tozadevne načrte.

Velik požar. Velika ogrska vas Maroš-Deda gori že dva dni. Zgorelo je dosedaj že 120 hiš, med njimi tudi pošta z blagajno in vsemi vrednostimi. —

Plinarna se je raznesla v Ribeju na Danskem. Mesto je brez luči in brez vode.

Dve novi škofiji, eno nemško, eno češko, ustanove baje na Češkem. Obenem se med škofijami določijo narodnostne meje.

Za 56,000 K menic je ponaredil v Soboti mestni računski uradnik Szeter ter pobegnil.

Sleparsko oproščenje vojaške službe. V Satoralja-Ujhelju na Ogrskem se je pričela kazenska obravnava zoper 87 oseb zaradi sleparskega oproščenja vojaške službe. Glavnega krivca, vodjo matrik, dr. Gruenfelda, je med obravnavo zadela kap. Sleparilo se je na ta način, da so pri krstu dečke vpisavali za deklice v matrike.

Škandali v nemških kolonijah. Berolin, 18. okt. Škandalov, ki so se dogajali leta in leta v nemški kolonijski upravi, še vedno noče biti konec. Sedaj so odstavljeni že vsi tajni svetniki, ki so vodili kolonijsko upravo ter si na nepošten način polnili žepe. Zadnji je moral iti tajni legacijski svetnik dr. Seitz, ki je bil pred tedni imenovan za gubernatorja v Kamerunu, a cesar je sedaj njegovo imenovanje preklical.

Države nameravajo prisiliti Marconija, da se odpove monopolu svojega brezžičnega brzojavnega sistema, ker to zelo škoduje svetovnemu prometu. Marconijev sistem rabita Italija in Angleška z vsemi kolonijami vred.

Vabilo
na
PLESNO VESELICO,
ktero priredi
društvo sv. Alojzija štl 36 J. S. K. J.
v Conemaugh, Pa.,
v soboto dne 3. novembra 1906

Tem potom vabimo vsa tukajšnja in sosedna bratska društva, da se iste obilo udeleže. Istotako vabimo vse posamezne rojake in rojakinje, da nas gotovo obilno obiščejo.

Vstopnina za gospode je $1.00, dame so pa proste.

Za dobro zabavo, izvrstno godbo in fino postrežbo skrbel bode **Odbor.**

POZOR, ROJAKINJE!

Želim se seznaniti s Slovenko, ktera ima resno voljo se v kratkem omožiti. Sem star 31. let ter dober rokodelec. Delo imam stalno in dobro zaslužim.

Za podrobnosti obrnite se na:
V. Krainc,
General Delivery,
Chicago, Ill.

Kje je JANEZ SRAKAR? Potovala sva skupaj iz stare domovine in imam še od takrat njegove harmonike. Kdor izmed rojakov ve za njegov sedanji naslov, naj mi ga blagovoli naznaniti, da mu iste vrnem. Andrej Stražišar, 335 Fulton Avenue, Pullman, Ill.
(1-2—11) V

Jersey električni pas zastonj.

Da spoznajo naš Jersey elekjrični pas vsi oni, kteri ga še ne poznajo, smo se odločili, da ga pošljemo **zastonj** kteri ga potrebujejo.

To je poštena ponudba naše s lidne tvrdke. Ni vam treba pošiljati denarja, ker vam ga damo v **dar.**

Ako ste zgubili moč, ste trudni, slabotni in nervozni, ako ne moreto občevati, če ne prebavljate, če imate kilo ali zlato žilo, ako ste izdali zdravnikom že dovolj denarja, ne da bivam bili pomogli, potem vas ozdravi **Jersey električni pas.**

Vemo, da se z našim pasom ozdravite in da ga boste priporočili drugim, kadar ozdravite sami. Na ta način dobimo mi dovolj naročil, da se poplača ta dar,

KAJ PRAVIJO LJUDJE:

"Vaš pas je naredil vse, kar sem zahteval in še več. Napravil je iz mene mladega in močnega človeka". Frank Lenčič, 30 Bryan Ave., Chicago.

"Porabljal sem vaš pas v zelo navarnem slučaju kile, a me je ozdravil popolnoma". Ivo Golich 645 E. 152 St., N. Y. — Izrežite to in pošlite nam zajedno z vašim imenom in naslovom ter poštno znamko, pa dobite pas zastonj.

NASLOV, JERSEY SPECIALTY CO.
125 — CEDAR ST., NEW YORK.

POGODBA ZA IZDELOVANJE DOG.

Mi kupujemo in izdelujemo pogone za francoske doge in za doge za kadi. Posodimo tudi potrebni denar za izdelovanje dog. Ako imate doge na prodaj, pišite nam, naši pogoji so ugodni.
FRIEDLAENDER & OLIVEN CO.
Shreveport, La. P. O Box 503

Kedo vam zamore pomagati.

Ako ste bolni, slabi ali v nevolji?

Na svaki način samo oni zdravnik, kateremu so dobro znane vse človeške bolezni, trpljenja in slabosti!

ROJAKI! Pazite komú poverite zdravljenje Vaših boleznij!

Kajti v Vašem zdravju obvisi Vaša prihodnost, kakor tudi Vaše družine, Vaših malih in dragih, za katere se mučite in delate. Zatoraj rojaki, ako Vam je potreba nasveta ali zdravniške pomoči, vedite, da je naš stari, izkušeni in po celem svetu znami in slavni:

Dr. E. C. COLLINS Medical Institute,

edini, kateri zamore in kateri garantira, da Vas zagotovo ozdravi od katere koli akutne, kronične ali zastarele bolezni kakor: bolezni na plučah, prsih, želodcu, črevah, ledvicah, jetrah, mehurju, kakor tudi vse bolezni v trebušni votlini, bolezni v grlu, nosu, glavi, nervoznost, živčne bolezni, prehudo utripanje in bolezni srca, katar, prehlajenje, naduho, bronhialni, pljučni in prsni kašelj, bluvanje krvi, mrzlico, vročino, težko dihanje, nepravilno prebavljanje, revmatizem, gilht, trganje in bolečine v križu, rokah, nogah, ledjih in boku, zlato žilo (hemeroide), grižo ali pre liv, nečisto in pokvarjeno kri, otekle noge in telo, vodenico, božjast, slabosti pri spolnem občevanju, polucijo, nasledke onanije (samoizrabljevanja), šumenje in tok iz ušes, oglušenje, vse bolezni na očeh, izpadanje las, luske ali prh na glavi, srbenje, lišaje mazolje, ture, hraste in rane, vse ženske bolezni na notranjih organih, neurastenični glavobolj, neredno mesečno čiščenje, beli tok, bolezni na maternini i. t. d., kakor tudi vse ostale notranje in zunanje bolezni. On je prvi in edini, kateri ozdravi jetiko in Sifilis kakor tudi vse

tajne spolne bolezni moške in ženske.

POZOR! Zakaj drugi zdravniki ali zdravniški zavodi nimajo pismenih zahval ali slik od ozdravljenih bolnikov! **Odgovor! Zato** ker niso nikogar ozdravili — potem je popolnoma naravno, da se jim ljudje ne zahvaljujejo.

Tu donašamo par slik onih bolnikov katere je naš slavni Dr. E. C. COLLINS, M. I., v zadujem času popolnoma im do kraja ozdravil.

Ozdravljen: bolezni v prsih, težkega dihanja in slabosti.

VLADIMIR S. JOVANOVICH,
New Albany, Ind.

Ozdravljen: bolečin v križu in **rheumatizma** v rokah ir nogah.
JOZO PERNAR,
Box 212. Richmond, W. Va.

Ozdravljena: težke prsne bolezni in **reumatizma v križu** in ledjih.
TEREZIJA KUMOR,
10113 Commercial Ave., Chicago, Ill.

Ozdravljen: **Rheumatizma** in stisnenja mehurja.
BOŽO DOBRAŠ, Box 51 Boston, N.Y.

Ozdravljen: **Dispepsije in želodčnega katarja.**
MILOŠ LAVRNIC,
A. V. S. Co. Leadville, Colo.

Ozdravljen: **prebadanja v rebrih.**
MARKO TRBOVIĆ,
23 River Bank, Kansas City, Kans.

Ozdravljena: bolezni v prsih želodčnega katarja težkega dihanja in bolezni srca.

MICHALINA MOKRAWIČKA,
45—5th Street, Passaic, N. J

Imamo še na stotine drugih pismenih zahval od ozdravljenih bolnikov, — katerih pa radi pomanjkanja prestora nemoremo vsih naenkrat abjaviti. — **Zatoraj rojaki Slovenci!** Predno se obrnete na kakega zdravnika ali zdravniški zavod — prašajte nas za svet — **ako ste bolni, slabi ali nemočni** — ali ako Vas drugi zdraviki niso mogli ozdraviti, — točno in brez vsacega sramovanja opišite Vašo bolezen v svojem materinem jeziku — pišite koliko ste stari — koliko časa traja bolezen ter vse glavne znake bolezni. Ako Vam bolezeni popolnoma znama, pišite po knjiga **Zdravje** katero dobite **zastonj,** ako pismu priložite nekoliko poštnih znamk za poštnino. — Pisma naslavljajte na sledeči naslov:

DR. E. C. COLLINS MEDICAL INSTITUTE,

140 WEST 34th ST., NEW YORK, N. Y.

potem smete z mirno dušo biti prejpričani Vašega popolnega ozdravljenja.

Kedor hoče osobno priti v ta zavod, je isti odprt vsaki dan od 10 predpoldnem do 5 popoldne. — ob nedeljah in praznikih od 10 do 1.

Za bližajoče se božične praznike priporočamo rojakom

krasne božične razglednice

Sta. Claus, Zvonovi, Angelji, Božje drevce, itd. itd.

Cena:
ena 3c, tucat 30 centov.

FRANK SAKSER CO.
109 Greenwich St., New York, N.Y.

ROJAKI, NAROČAJTE SE NA "GLAS NARODA", NAJVEČJI IN NAJCENEJŠI DNEVNIK!

ZA BOŽIČ in NOVO LETO

pošiljajo Slovenci kaj radi **darila** svojcem v staro domovino in iz Zjedinjenih držav zgolj gotov denar; to pa **najbolje, najceneje** in **najhitreje** preskrbi

FRANK SAKSER CO.,

109 GREENVICH ST., NEW YORK, N. Y. — **6104 ST. CLAIR AVE., N. E. CLEVELAND, OHIO.**

Rojakom na znanje!

Ne kupujte likerjev in žganja od trgovcev. Zakaj bi kupovali za drag denar, kar si lahko sami napravite in sicer za 80 odstotkov ceneje. Mi prodajamo izvleček, napravljen iz žganja v kemičnem laboratoriju Orosi v Milanu. Ta izvleček kupujejo zdaj trgovci, kavanarji in gostilničarji vsega sveta, ker je odlikovan v mnogih velikih državah z zlatimi kolajnami.

Napravljati žganje in likerje ni težko.

Če imate jedno steklenico našega izvlečka, preberete samo listek na nji; tam je natačno zapisano, kako morate mešati, da dobite zahtevani liker. Jamčimo vam da dobite žganje, kterega bi morali sicer drago plačati. Velja pa Vas ta 80 odstotkov manj. To se pravi: namesto jednega dolarja, kterega bi morali izdati, plačate le 20 centov.

SPRICEVALO Po italijanskem zakonu §43, sklenjenem 24 junija 1895 se vsi naši izvlečki prej pregledajo po državnih uradnikih; če so čisti, odtisne se na njih pečat.

Steklenice so za napravo 1, 2, 4, 12 litrov ali več.

Kdor še ne pozna tega dobrega in finega izvlečka "Orosi," mu pošlemo mi v napravo 12 litrov (3 galon) kterega sibodi sledečega žganja:

1 liter slivovke	1 liter Pelinovca	1 liter Chartreussa
1 „ Vlahova	1 „ Konjaka	1 „ Ferneta
1 „ Maraskina	1 „ Brinovca	1 „ Absinta
1 „ Kimljevca	1 „ Ruma	1 „ Anisetta.

12 litrov (3 galone) samo za tri dolarje.

Istočasno Vam priložimo zastonj jedno knjigo, v kterej je popisano, kako se delajo razna žganja.

Pošlite nam tri dolarje po money orderu ali v pismu in pošlemo Vam takoj rečene izvlečke in knjigo. Brez denarja se ne odpošilja.

NADALJE PRODAJAMO

vsemogoče parfume iz starega kraja in sicer jeden liter za en dollar.

Prodajemo zdravilno milo za lišajasto kožo in razne prišče na njej; naše milo je napravljeno iz čistih koreninic, je zdravilno in odstrani vso nesnago iz telesa.

MI JAMČIMO ZA VSE NASE STVARI.

Pišite nam zaupljivo, karkoli potrebujete tukaj ali v starem kraju.

Poskusite pravtako zdravila iz laboratorija "Orosi", ktera imamo za vsako bolezen.

Pisma in vse poizvedbe naslovite na

AMERICA-EUROPE COMPANY

161 COLUMBUS AVE., NEW YORK, N. Y.

Ako Vam hočejo na svetu bolj mnogo dokaza dati da Vas ozdravi?

Kedaj Vam povedamo.

Da damo denar takoj nazaj; kateremu naša zdravila ne bodo pomagala.

Zdravila „OROSI" se rabijo v stari domovini in po celem izobraževalnem svetu.

za: Bolezni na prsih jetrih, pljučah, vranceah, želudcu, rematizmu; glavoboli bolest v krizu, kila, astma, kri, [illegible] nečistnostne možke in ženske, bolezni Gonorea Sifilis, zastrupljeno kri, ženske bolezni na materinci, beli tok oči, nos, ušesa, usta i.t.d.

Zdravila „OROSI" Vas bodejo ozdravila

Šest oči vidijo bolje kakor dve oči!

Ako na nas pišete, bode Vaše pismo prišlo pred celi zbor zdravništva, kateri se bodejo med seboj posvetovali zaradi Vaše bolezni. To znate da so trije zdravniko goto smožni za da Va dobra zdravila kakor san jeden to je čisto ne mogoče da bi Vam pozabili kaj dati kar bi bilo v korist Vaše bolezni.

Naši zdravniki so tako gotovi da Vam morejo bolje in pred pomogat, in da se prepriča te da je to reznica imate tukaj naše garancije

NAŠA PONUDBA.

Ako pet dni kasneje ko ste sprejeli naše zdravila, se ne čutite boljše in ne vidite da Vas bodemo ozdravili, pošljite nam jih nazaj po expresu plačano z dozvoljenjem pregledanja, in ako Vi niste rabili več kaker eno tretinjo plačamo Vam takoj denar nazaj.

Najboljši zdravniki na svetu preporočajo „OROSI" zdravila, katera so dosegla željo Profesorja Dr. Vulpiana, kateri je izrazil željo na zdravniškomu kongresu v Parizu, 22. Oktob. 1882 da bi se iznajdel jen ljek za ozdraviti kri brez da človeškem organom škoduje.

Naša garancija je tiskana jasno v tem časopisu zato Vam mora biti to gotovi dokaz da smo mi popolnoma prepričani Vas vselej ozdraviti od vsake bolezni. Zato bratje Sloveneč ne pojdite nobenim drugim zdravnikom kateri ne morejo to spolusti kakor mi.

Pridate ali pišite na:
Zdravniški oddel'ek za Slovence od:

AMERICA-EUROPE CO.
161 COLUMBUS AVENUE NEW YORK

"Winnetou, rdeči gentleman".

Spisal Karl May. Priredil za "Glas Naroda" R.

(Nadaljevanje.)

Skoro pred vsakim šotorom gori ogenj, kjer se rdečniki grejejo in kuhajo večerjo. Največji šotor stoji primeroma sredi vasi. Vhod je okrašen s sulicami, na kterih plapola orlovo perje in čudne medicine. Pred tem šotorom gori tudi ogenj; poleg sedi Tangua, glavar apaški, z mladim, kakim osemnajstletnim Indijancem in z dvema dečkoma v starosti po dvanajst in štirinajst let.

"Ti trije so sinovi," pravi Winnetou. "Najstarejši je njegov ljubljenec in postane brez dvoma hraber vojnik. On teče tako hitro, da mu pravijo Pida, kar pomeni jelen."

Tudi ženske hodijo semtertje; vendar pa ni dovoljeno indijanskim ženam in dekletam jesti skupno z možmi in sinovi. One jedo pozneje, kar ostane; zato pa morajo opravljati vsa najtežja dela.

Iščem otok. Nebo je oblačno; težki, temni oblaki vise, da ni mogoče videti nobene zvezde. Vendar pa nama pomaga svit ognjev ločiti posamezne predmete. Kmalu zapazim tri otoke v strugi, med kterimi je le mala razdalja.

"Bog ve, kje je Sam?" vprašam.

"Če hoče moj brat vedeti, naj se spomni, kar je rekel trgovec," mi odvrne Winnetou.

"Da leži otok blizu brega? Prvi in tretji sta pomaknena proti tej strani; torej mora biti na drugem, oziroma srednjem."

"Najbrž. Tukaj je pa spodnji del vasi, kjer biva v četrtem ali petem šotoru Santer. Midva ne ostaneva skupaj, ampak se hočeva ločiti. Jaz se nameravam naščevati nad morilcem mojega očeta in moje sestre; zato hočem najprvo pozvedeti za njegovo stanovanje. Sam pa je bolj tvoj tovariš kot moj; zato ti kaj pozvedi zanj."

"Kje se dobiva?"

"Tukaj, kjer se razideva."

"To se lahko zgodi, če se nama ne pripeti ničesar posebnega. V slučaju pa, da nas zapazijo, nastane brez dvoma velikanska gonja. Za ta slučaj morava določiti drug kraj, kteri je bolj oddaljen od vasi."

"Najina naloga ni lahka; tvoja je še težja kot moja, ker moraš plavati do otoka in te stražniki lahko zapazijo. Tebe torej ložje staknejo kot mene. Če bi te prijeli, priskočim ti jaz na pomoč; če se pa srečno vrneš, pojdi na otok, toda po ovinku, da ne najdejo tvojega sledu."

"Jutri zjutraj zagledajo brez dvoma sled."

"Nikakor ne; ponoči dobimo namreč dež, kteri zbriše vsako sled."

"Dobro! Če se pa tebi zgodi nesreča, te rešim jaz."

"To se ne dogodi, razun če bi imel prav posebno smolo. Poglej na ono stran! Pred peto kočo ni nobenega ognja; ta je brez dvoma Santerjeva. Nikjer se ga ne vidi; najbrž spi v šotoru. Torej se prav lahko pozve, kaj je ž njim."

Po teh besedah gre na desno ob reki navzdol, kjer preplava potem reko in se priplazi do šotorov.

Moja pot je druga. Slabo je, da me dosega svit ognjev. Ne smem se pokazati na površini vode in moram plavati pod vodo prav do otoka. To se pa ne sme zgoditi kar naravnost. Pod vodo si že upam priti na oni breg; kaj pa, če se na oni strani pokažem baš pred kakim stražnikom? To se ne sme zgoditi. Zato moram plavati najprej na sosedni otok, na kterem ni skoro gotovo nobene straže. Ta leži primeroma dvajset metrov od druzega, oziroma srednjega, na kterega moram priti. Iz prvega otoka mi bode mogoče videti, kaj se godi na drugem.

Grem polagoma ob reki navzgor in opazujem spotoma najvišji otok. Nikakega gibanja ne zapazim; torej ni nikogar na njem. Grem polagoma v vodo, se potopim in plavam na ono stran. Ko pridem tje, dvignem najprvo glavo do ust iz vode in se oddahnem. Obstanem na zgornjem koncu otoka in zapazim, da se da še bolje rešiti moja naloga, kot sem si mislil prej.

Otok, ob kterem se ustavim, je mogoče kakih dvajset metrov oddaljen od brega, kjer je privezanih vsepolno čolnov. Ti mi služijo lahko v izvrstno zavetje. Potopim se zopet in plavam do prvega čolna, od tam do druzega, tretjega in tako naprej, dokler ne priplavam do šestega. Ta je tako blizu otoka, da ga morem popolnoma pregledati.

Drugi, oziroma srednji otok leži bližje brega nego ostala dva. Obrastel je z nizkim grmičevjem, izmed kterega se dvigujeta dva drevesa. Vjetnika in stražnikov ne vidim. Baš se hočem zopet potopiti in plavati tje, ko zaslišim nad seboj nekak šum. Ozrem se. Neki Indijanec stopa v čoln in me ne zapazi. Odveže ga in veslja proti srednjemu otoku. Zato moram počakati. Kmalu zaslišim govoriti ljudi in spoznam tudi glas mojega malega Sama. Jaz moram vedeti, kaj govore in plavam do druzega čolna, kteri je še bližje otoka. Čolnov je namreč toliko, da ima vsak samostojni vaški prebivalec po jednega. Ko priplavam do čolna, se zopet dvignem in zaslišim besede glavarjevega sina:

"Moj oče Tangua hoče vedeti!"

"A jaz nikdar ne povem!" odvrne Sam.

"Potem bodeš moral pretrpeti desetkrat večje bolečine!"

"Ne bodi vendar smešen! Sam Hawkens naj pretrpi bolečine, hi-hi-hi! Tvoj oče me je že hotel jedenkrat mučiti tam na Rio Pecos, pri Apachih. Kaj je bila posledica tega? Ali mi lahko poveš?"

"Da je Old Shatterhand, ta pes, pohabil mojega očeta."

"Well! Podobno se zgodi tudi tukaj. Vi nam ne morete do živega."

"Če to resno govoriš, potem si neumen. Mi te imamo vjetega in nam ne ujdeš. Pomisli, da je tvoje telo vse v jermenih, da se niti ganiti ne moreš!"

"Da; za te vezi se moram zahvaliti Santerju; sicer se pa dobro počutim v njih!"

"Da te boli, vem dobro; ti le ne maraš priznati. Poleg jermenov po celem životu in privezan tudi na drevo; noč in dan te stražijo štirje vojniki. Kako hočeš uteči?"

"To je moja stvar, dragi mladenič. Za zdaj mi še ugaja tukaj; počakaj do tedaj, ko si bodem želel preč. Tedaj pa me ne vzdržite."

"Mi bi te bili izpustili, če nam poveš, kam nameravaš iti."

"Jaz pa ne povem. Že vem, kako je. Dobri Santer je bil tako prijazen, da mi je pripovedoval neko pravljico, samo da bi me ostrašil; toda ne posreči se mu. Vi ste jahali na Nugget Hill, da bi vjeli Old Shatterhanda in Winnetouva. Smešno! Vjeti Old Shatterhanda, kteri je moj učenec — hi-hi-hi!"

"Tebe, njegovega učitelja smo pa vendarle vjeli."

"Samo za kratek čas. Jaz sem si zaželel biti nekaj dnij pri vas, ker ste se mi tako prikupili, če se ne motim. Vi ste torej jahali zastonj. Zdaj pa mislite, da pride Old Shatterhand in Winnetou z Apachi vred za vami. Kaj tako neumnega nisem jaz še nikdar mislil! Danes vidite, da ste se uračunali. Ni jih in vi ne veste, kje so. Zato naj vam povem, kam je jahal Old Shatterhand. Vi mislite, da moram vedeti jaz. Jaz ti pa po pravici povem, da tudi vem."

"Torej kam?"

"Pshaw! Ti itak zveš kmalu, ne da bi ti jaz povedal, kajti — — —."

Pretrga ga glasno kričanje; žal, da ne razumem besedij natančno; vendar se mi pa zdi, da kličejo za nekim begunom: "držite ga, držite ga!" Pri tem izgovarjajo Winnetouvovo ime.

"Zdaj jih slišiš, kje so!" zakliče Hawkens veselo. "Kjer je Winnetou, je tudi Old Shatterhand. Tukaj so, — tukaj so."

Vpitje se podvoji na vasi. Jaz slišim teči ljudi. Winnetouva so videli, a ne še vjeli. Ta dogodek mi prekriža ves račun. Vidim, kako se glavarjev sin zravna na otoku in gleda na breg. Nato skoči v svoj čoln in naroči stražnikom:

"Zgrabite za puške in ustrelite na mestu tega bledoličnika, če bi ga kdo skušal rešiti."

Potem veslja proti bregu. Jaz bi rad Sama oprostil še danes, ako bi bilo mogoče; toda to se ni moglo zgoditi zdaj več. Tudi če bi si upal spoprijeti se s temi štirimi stražniki — dasi oborožen samo z nožem — bi ne koristilo veliko, ker bi Sama usmrtili na mestu; tako jim je naročil Pida in tako bodo ravnali.

Zdaj mi pride nekaj na misel, predno je Pida dosegel obrežje. On je glavarjev ljubljenec. Če ga dobim v roke, ga lahko zamenjam za Sama. Ta misel se zdi na prvi pogled neumna; a to se ne more upoštevati v takih okolnostih. Gre se le za to, da se dobi mladega glavarja v roke, ne da bi videl kdo.

(Dalje prihodnjič.)

Vedno pri rokah.

Zdravnik je mogoče daleč od Vas, toda ako imate doma staro in vredno nemško domače zdravilo

Dr. RICHTERJEV Sidro Pain Expeller,

zamorete se vedno boriti tudi proti hudim napadom reumatizma, neuralgije, prehlajenja, bolezni v prsih in hrbtu. Ono ima 35letni rekord svojega vspeha. Brez varnostne znamke "sidro" ni pravo. 25 in 50 centov.

F. AD. RICHTER & Co.
215 Pearl St. New York.

Uničeno življenje.

Spisal Drago Komac.

Poznam ga že dolgo; vzoren, pameten mladenič je bil!

In življenje ga je potegnilo v svoj vrtinec, v kterega se potaplja in v kterem ga zakrijejo nekega rosnega dne peneče zamazani valovi.

Kam si prišel, veseli, pošteni mladenič? Zakaj si zašel v kalužo, v kteri pogineš? — — —